増補

合類大節用集

人倫四　再版

共十三

イ 3
1799
4

門 イ 8
1799
4

和漢音釋書言字考節用集卷第四

人倫門

東武　駒谷散人槇　郁　輯

イ

伊

印陀羅（天竺ノ人畫工）殷紂王（好酒婬樂周武王率諸侯伐之紂兵敗而死事詳史記）伊川先生（姓程氏名頤字正叔明道之弟家居河南｜｜之上宋大觀元九月卒見宋史列傳）赤檮（上宮太子ノ舎人迹見氏射殺於物部守屋者）入鹿大臣（皇極帝時逆臣蘇我蝦夷男名｜｜一名鞍作事見日本紀）舎人親王（天武王子廢帝父養老四修日本紀天平七十一月薨年六十歳後諡崇道盡敬皇帝）一遍（河野越智通廣次男俗名別府通秀初名知真坊世云遊行上人正應二八月二十三寂）一條禪閤（後花園後土御門兩代關白名兼良博識廣才稱桃花老人文明十三四月二薨歲七十九号後成恩寺覺慧）｜休（後小松院落胤名宗純紫野大德寺宗曇花叟嗣法文明十三十一月寂）｜切衆

生ー臘（當家得度授戒後一夏九旬間謂ー臘　行以爲臘蓋ーー者積臘之美稱也）ー腹　一生（見法華所言）

ー兩輩　院參衆ー使ー主　將軍〔紀〕〔古事〕良（同）

將〔紀〕〔日本〕軍將ー卒〔紀〕〔日本〕士卒（同）（仝上。又〔舊事紀〕又出之）猪武者（本朝

俗語今按〔漢六王恭傳〕所謂ー突猪稱勇義仝）射手　虜〔漢書註〕（戰陣生得曰ー。斬首曰獲）活捉（同）〔指南〕俘（同）

（出生）擒（同）（仝）生口（同）〔見漢超充國傳〕ー捕（同）家主ー長ー產奴（出　適）

〔見漢陳勝傳〕主人女〔源氏物語〕隱者（韓子云隱者安居書之字又有天下ー地ー人ー名ー老ー通ー仕ー吏ー等之）

〔異詩〕ー逸（〔句會〕逸隱也遁也〔書言大全〕）

〔代醉〕（ー以自逸無意天下者也）ー士ー侶ー遯者

又作ー已講（又云擬題是汝門職掌）衣鉢侍者（禪家）維那（仝上）

道義仝（也。蓋論席出其題者）

（出律）伊蒲塞〔後漢書註〕（優婆塞也。又見〔代醉〕）醫家ー師（ーー者方技事見〔周禮〕又出久）ー者

〔名字〕〔出律〕都方（傳云琵琶法師始ー檢校法眷覺ー法流日之ーー〇今按覺都明石氏法名心月）降巫（又云縣神子〇出安）犬

神人（祇園使令ー職者〇出律）鑄物師（支那鑄鐵器者曰ー匠日治工則是矣又〔列仙傳〕作ー石師）石工

又云ー匠　田舍人　村裏人〔傳燈錄〕鄙野人（同）市郭見

〔順和名〕ー人（同）（仝）兄〔日本紀〕（出己安）姊〔紀〕〔日本〕妹　異父兄弟（出）（西）從

〔名〕弟（兄之子弟之子相謂爲從父昆弟見〔爾雅〕）再從弟（出）妹兄（又作ー養〇本

朝俗語夫婦之稱蓋〔爾雅〕俗略云又見止用ーー見〔順和名〕）

ー妻兄也見〔漢鹽〕贅婿（ー出〔史記〕〔漢書〕男陪女家曰ー）接（同）脚夫　入智（同）（和俗所用）

〔曲禮〕人生十年曰ー幼（同）穉（〔曾子〕大兒人物幼）稚（同）（仝上〇）仍（音ー〔代醉〕宋人ー）生

幼（十年曰ー）穉（小曰ー。又作稚）稚（並出〔眞〕）仍（俗字。小兒也）

靈（匂會曰陰氣曰靈）竈鬼（則生靈也出遊仙窟）異類　ー形　ー名　諱（實名今云也左傳生云名死云ーー）

ロ　呂　甪里先生（漢興稱商山四皓隱逸其一也臣道遺書不言姓氏故史漢共不載傳記）谷蠡（离麗二音匈奴王弟名）論者　ー人　漉酌（酒家奴隷）邏齋（分衛乞食並仝出毛）

ハ　波　斑足太子（見仁王經）ー婕妤（班彪之姑漢成帝寵哀作怨哥行又婕妤者后妃位名也）

百里奚（虞大夫辟國乞食於道路秦繆公聞其賢贖而爲相）范蠡（字少伯事周師太公望後爲越上將軍與勾踐深謀廿二年功成名遂乗扁舟適齊稱鴟夷子）鏌邪（呉人干將妻ーー夫婦相助造劒一ー莫陽干將作鐵文陰ーー作漫理事見蜀志呉越春秋）

伯樂（秦穆公臣名孫陽字ーー克相馬蓋ーー星名典天馬官以故名馬又本朝呼相馬者云爾義據此）樊於期（秦將軍得罪奔燕始皇購其首以金千斤邑万家史記）ー噲（高祖功臣号ーー將軍封舞陽侯以呂后妹爲婦）龎居士（衡州人名蘊字道玄家世業儒唐貞元初參石頭和尚於言下大悟見傳灯錄佛祖通載）

白居易（字樂天自稱醉吟先生李林宗呼爲頭陀翁晩年居東都信佛号香山居士大中二年卒歳七十五）萬民（蒸民庶民群生並仝左傳諸侯曰ーー天子曰兆民）ー人

番人（又云異國人）方士（道家方術之士也見文選註）旗本（將軍家麾下ノ諸士之通稱）ー頭

ー下　博士（儒家陰陽道並有此号蓋博識ー達之謂事文新集六國時有ーー掌通古今漢以至數十人云）花

下好士（瀼町或作鄙事迹見塵哀記又今世連能宗匠曰ーー以宗祇爲始）判者（本朝俗論難別是非者曰ーー）執

翳（丸官也見公事根源）配膳人（又云給仕人又作陪膳）隼人（往古隅薩二州出之禁中外門警固或行幸先駈之者也）

陪臣（文選註諸侯之臣於天子之朝稱ーー）番人　ー隊　ー勢　ー卒

ー頭　ー代　ー衆　ー匠（宜照見大工下）徒歩衆（出）標悍

兵（ヘイ）（ｌハ疾也悍也勇也盜也ｌ氣壯健之謂出〔漢書〕）早雄兵（同）（和俗所用）鷙撃（ハヤブサウチ）（兵家選士為一等出〔武備志〕）端（ハ）

武者（ムシヤ）（ｌ又作集）ｌ下女（ハシタメ）半物（ハシタモノ）（則下女也。見〔新後撰和花葉集〕）庖丁子（ハウテウシ）（又云膳夫）

○出　嵩人（ハヤバシリ）（今ｌ云飛脚）駃步（同）（〔指南〕急足也）捷步（同）（仝上）坊官（バウクワン）（門跡家司）ｌ人（バウニン）

加　ｌ主（バウズ）（本朝俗謂僧徒之總稱也）法眷（ハフケン）（僧家同門弟也）飯頭（ハンヂウ）（禪家主ｌ者為ｌｌ上菜者為菜頭出〔百丈清規〕）

針醫（ハリクスシ）祝（ハフリ）（〔漢郊祀志註〕謂祝主祭之贊詞者）ｌ子（ハフリコ）鉢拔（ハチヒラキ）（右提瓢左持鉢道側而行歷七家乞食是）

（比丘法律云云。今世稱ｌｌ者類仝義異同用不可談）ｌ敲（ハチタヽキ）（空也上人末流當製茶筌以賣市朝又寒夜敲瓢唱無常頌巡行葬所而為菩）

（修善平貞盛為始祖）俳優（ハイユウ）（出和名）放下師（ハウカシ）花師（ハナツクリ）（出〔活法〕）織婦（ハタオリメ）（機女。紅女機婦。女工。）

（莊仝）妊婦（ハラミヲンナ）蓮葉女（ハスハメ）（今世遊女之属有此稱）賣炭翁（バイタンヲウ）（〔白文集〕ｌｌｌ伐薪燒炭南山中）

ｌ人（バイジン）ｌ女（バイタ）馬醫（バイ）（事出知武）ｌ倩（バイセン）（傳吏也○出武）ｌ亭（バイテイ）博勞（バクラウ）

（本字伯樂事見上○或作馬工郎○或作馬口勞）亡君（バウクン）ｌ父（バウフ）ｌ妻（バウサイ）ｌ息（バウソク）ｌ靈（バウレイ）ｌ（バウ）

魂（コン）母孃（ハヽ）（同又作阿上）外戚（ハヽカタ）同胞（ハラカラ）（〔白氏六帖〕兄曰ｌｌ弟曰ｌｌ）ｌ父（〔毛詩〕）ｌ（同）

產（兄弟也〔事文雜集〕）末子（バツシ）（又云ｌｌ男。出〔事文〕）ｌ孫（バツソン）（出〔劉向傳〕）ｌ葉（バツエフ）（〔文選註〕葉代也）ｌ胤（バツイン）

ｌ類（バツルイ）ｌ弟（バツテイ）伴黨（バンタウ）ｌ類（バンルイ）ｌ侶（バンリヨ）ｌ頭（バンドウ）ｌ僧（バンソウ）ｌ曹（バンサウ）

黨ｌ（ハラ）（同）儕（仝上）放火人（ハウクハニン）（俗云火付）

仁

日蓮（ニチレン）（房州人三國氏文永八十月流佐渡弘安五十月十三寂）

（波ｌ歲六十一後醍醐帝勅贈大菩薩号益因ｌｌ洛北妙顯寺妙實祈雨之賞〔許註画賛〕）人民（ニンミン）ｌ種（ニンジユ）ｌ夫（ニンブ）ｌ足（ニンソク）

ｌ工（ニンク）ｌ數（ニンジユ）女人（ニヨニン）ｌ性（ニヨシヤウ）（又云ｌ體）ｌ子（ニヨシ）ｌ官（ニヨクワン）（禁中ｌ房）ｌ孺（ニヨジユ）

（宮禁中掃除燈油等女房）ー房　ー檀越（僧家斥安施主云尓）尼公（出）入道（本朝剃髪者自稱言入道心之義高僧傳詳顯云本不以者父而出家也今止欲遠塵離俗故入道而已）若僧　ー童　場師

国子 **保**

穆王（西周五世名滿在位五十四年壽百四歳好神仙謂王母釋尊ト会時）褒姒（周幽王妻見烽燧爲笑遂以傾周室）冒頓（木突二音北胡太子名見史記）

彭祖（帝顓頊玄孫姓錢名鏗至周八百歳不衰老穆王召欲爲大夫稱疾不與後遂往流沙西見列仙傳）

布袋和尚（彌勒分身背有一眼自稱日契此時人号長汀子常以杖荷嚢遊化廛市十六群兒逐之從後梁太祖貞明三於四明岳林寺東廊坐盤石上化謚定應大師）菩提（南天竺人入支那來本朝号婆羅門僧正天平寶字四二月廿五寂）

保昌（武智丸後胤本馬權頭藤致忠男母元明親王女正四位下丹後守武畧之人長元九九月卒歳七十九無嗣斷絶）法然（作州人名源空淨土宗始祖建暦二正廿五寂歳八十元祿九十月六謚圓光大師）凡夫（毛道輕毛並同蒙愚之謂見要覽名義集）ー

人ー身ー僧ー民ー下ー俗（出）法師（僧之通稱事見要覽）

ー主（阿含經佛爲説法主今古皆以説法知法之僧爲ーー見要覽）ー名（戒名戒号並仝）ー體（又作髪剃）

母堂（又作北堂文選註堂謂母堂謂妻）ー儀　朋友（頌友良友並仝公羊傳同門曰朋同志曰友周禮註同師曰ー）

ー輩（指南ーー曰等輩又曰ー徒）傍輩（同）（和俗所用）保司（社司之屬）逋客（隱者謙稱○師古云大負官物亡匿不還者逋謂之ー指南逃亡之家曰ー家）

梵論（又作暮露今世普化僧之屬○出試不已）本道（本朝俗療内病醫曰ーー）

佛工（又云ー師出不）牧童（字）歩卒（楚辭註徒行爲ーー）ー兵　僕（説文給事者○出也已之）

犯科人（出）棒手振（今世商賈卑賤者）

反

扁鵲（黄帝時有ーー者又晉世有良醫ーー姓秦氏名越人事迹詳史記）

下和（楚人和氏得玉璞於ー山中獻之楚王三世事迹所載古史不一定宜照考韓

（非子國語呂氏春秋史記註）

辨慶（父祖未詳初誦書於雲州鰐淵寺及播州書寫山後負笈於台嶺西塔強梁無識稱武藏坊）

苗裔（王逸云ー胤也裔末也）

別當（諸大寺長官）

ー腹

平僧

ー人

兵士（出律）

ー卒

處女（出遷）

局住女（同）

嬖妾（句會ー愛也。又賤而得寵者曰ー）

陪從（伶人之屬○出由）

表德号（文選李陵書註古人貴呼其字者。字所以ーー也楚辭註人非名不繫非字不彰故子生父思善應而名字之以表其德觀其志也西京雜記）

ー具師（支那所謂稍匠也）

慓氣者（字彙ー疾也○俗又作瓢金非）

下手

土

東方朔（名朔字曼倩身長九尺三寸仕漢武。避世於朝廷間嬰病而死。世云歲星所變事迹詳史漢風俗通仙傳）

ー坡先生（姓蘇名軾字子瞻。貶黃州築室於ー上故云爾又謫儋州於是稱儋秃翁）

杜子美（名甫字子美仕唐肅宗有忠義得律詩之妙世謂之詩聖居蜀浣花溪故号浣花翁大曆五年歲五十九）

曇鸞（梁武帝時人自稱魏玄簡大士遇陶隱居授得仙方十巻至洛見菩提流支領受觀經乃焚其仙經悉後呉衆魏王見之因号神鸞）

融大臣（嵯峨第十二王子諱ー寛平七年八月於六條河原院薨）

都良香（腹赤男文章博士大内記履歴出三代實錄釋書仙傳又良香男云在仲相承三世有佳聲）

利仁（延喜朝人藤時長男武藏守鎮守府將軍征奥賊壓北狄勁捷如神勇名震八荒矣齊藤富樫坂戸後藤乃其裔也）

靹繪（仲三權守中原兼遠女。義仲妾。後嫁三浦義盛生朝夷名義秀）

東野州（千葉氏餘胤。ー氏數男。或云謚之男謬矣名常緣。左京兆下野守。仕將軍義政領濃州郡上郡。和哥達人剃髮稱素傳）

高祖父（曾祖父之父也。出爾雅）

ーー母（出加）

老（廣韻年高也）

ー人（同）

黃耇（同）（釋名人九十曰鮐背或曰ーー或曰凍梨百年曰期頤）

ー童

子（句略十五以下謂ー禮記士未冠之稱也○出和）

ー男

卝女（句會卝束髪兒）

ー體

ー形

ー幼

ー稚

ー蒙（周禮註蒙稚也。昧也）

同姓

ー氏

ー苗（又作ー名）

丨家丨胞（出波）丨腹丨類丨宿丨行（韓愈詩丨丨丨三十人）
心丨門（事文雜集同師學曰丨丨出儒林傳）丨僚（左傳同官爲僚）東頭（禪家前住曰丨丨當住曰堂頭）
炭頭（禪家）得業（僧家積丨丨人臘奥稱）讀師刀禰（又云卿士○關西土俗斥縣邑散在之士云丨丨）
媍（本字負○顏師古云老母也）刀自（同本朝天子御膳方女官○今按丨丨者負字變也）褰帳（女官出波）所
衆（藏人所下司）鳥養（禁中青侍今世謂之使衆）守辰丁（伺漏尅典官人）主殿伴造
（主殿寮被官也）舍人（文頴云主廐内小吏官名見始皇本紀）倌人（同毛詩註主駕者）圉人（同出武）櫳人（同）
（出亥）殿（增韻堂高大者爲丨○今按本朝俗偁丨丨直斥尊者之号副其所居以曰某殿矣）丨御（本朝從來所爲殿下攝關白家異稱故俗）
（呼謂之丨丨古史所載如丨丨中將丨丨法印並是開白之子猶子等所稱○世從事者皆以斥君主曰丨丨而已）丨樣（近世斥尊者号時加樣字本據）

（未詳）年寄衆（俗字）頭人棟梁（書言故事稱人才幹云有丨丨之材南史柘栢豫章雖小已有丨丨）
（氣器終當任人家國事○今按本朝俗斥木匠長爲丨丨柳文所謂都料之謬乎）統領（同）伴衆黨儕
（匀瑞丨丨輩也明也匀會儕等也類也）輩倫（同）黨（同）從（同）曹（同楚辭註偶也）供人丨
者從者（同日本紀出字）僮僕（出也之）胴勢等輩（指南朋輩也出後漢賈復
傳）同輩（同）（和俗所用）朋（書言大全道同爲丨志同爲友丨以義合友以敬久）友（同仝上）執（同父之朋也出禮記）共
人（毛詩）朋友（同出孫）丨曹（同宋高僧傳）獨身（出比）伽（本朝陪從左右而交語者曰丨丨故俗从所見用
此字）歲男（年始所用）童坊（事出盛衰記）同朋（同將軍義政時改用丨丨字）土民丨俗
丨人挏兒（酒家奴隷曰丨丨今按漢有丨馬官作酒事詳匀會）杜氏（同或用此字蓋據丨康舊名云云）穩

婆 收生嫗（同） 蓐母（同）（並出五雜組） 筋斗（匀瑞 一小兒ーー絶倫能緣長竿倒立出教坊記） 斤斗（同）（事苑 ーー所木之具頭重而柄輕用之則斗轉爲此伎者似之又見五燈會元寓積譜。出宅） 徒弟（弟子也。正日門）

ーー子（見要覽） ー黨（字彙 相助匿非爲黨） 蝢剽者（同）（俚俗所言） ー適者（仝上） 科人

俘（說文 軍所獲也。國語註 伐國取人曰ー） 擒（同）（仝上出伊） 虜（同）（仝上） 因人（出面）

知

仲尼（孔子字。故日尼父。〇吳越戰世仝時） 張良（字子房。於下邳圯上得太公兵法。後爲漢王師封留侯全其終諡文成侯） ー博望（名騫。共漢武爲博望侯使西域泝河乘槎到天河見牛女二星歸史索隱博望者騫封号耶非地名又按漢地理志博望南陽郡縣名） ー果老（隱中條山數百歲唐玄宗賜号通玄先生今世所畫瓢中出紙驢者是矣見續仙傳） 竺法蘭（中天竺人。强記經論數万章與摩騰仝入中國） 陳思王（曹植字子建。魏武帝第三子。初東阿王。後改封雍丘王。博識善文繇爲文帝所憎諡ーー。〇謝靈運云天下文章一石子建得八斗云云）

猪頭（支那散聖 見洎宅編） 中將姬（拱佩豊成公女。天平寶字七年入當麻寺薙髮稱法如後得蓮莖取絲織淨土衆相圖事ハ詳釋書） 忠仁公（藤冬嗣公男。名良房。人臣攝政始。薨後封美濃國公） 智證大師（和氣宅成男。名圓珍。台嶺座主園城寺主。寬平二四月十九寂歲七十八） 定朝（清水寺別當康高女男。後一條朝佛工。叙法橋上人。盖工人敍位爲之始）

丈夫（匀會 周制八寸爲尺十尺爲丈人長八尺故曰ーー 論衡 形以一丈爲正故名男子爲ーー尊翁嫗爲ー人。出未） 人 ー人（程子曰尊嚴之稱 朱子曰長老之稱） 長（匀瑞 凡齒高位貴皆曰ー ー又東狄首領曰ー） ー者（鄕里富家爲ーー ー事見名義集 本朝東寺貫首又曰ーー） ー吏（勸修。園城寺主謂之ーー） ー老（僧家有此号全非官位齒德並高之稱 通鑑集覽 具道眼有德可貴者号曰ー ー又見事苑）

ー子（嫡子。冢嗣。元子。洪胄。並仝） ー男（仝上） 祖父（出遠。曽） 椿府（子稱父母云爾。出莊子） 父母（出加。太不） 爺孃（同）（匀瑞） 阿爺（則父也。又代醉閩人呼父曰郞罷） ⿰身老（同）（音耶）

海篇父也 内戚（出奈） 嫡子（又云長子。見上） ｜男｜家｜々｜女

｜孫｜流｜庶 耆媼（老夫老女也。出逸） ｜老（出遠） 老翁（同）

日本紀 兒（句瑞孩子也。出巴） ｜童（同） 侏儒（短人也。白文集道州民多｜｜長者不過三尺餘市作矮奴。出巴）

赤子（順和名） 乳兒（同） ｜侍（盛衰記） ｜指 知識（出毛） ｜音

（良友也。文選註謂｜｜我者也。鍾子期死伯牙絕絃之故事見列子說苑呂氏春秋句瑞） ｜苦齋（本朝醫家之謙稱。又呼庸醫云爾）

地頭｜主｜下人 忠臣 近習（日本紀出幾之） 昵近

衆 中老｜間（本朝俗呼奴隷或曰小人或曰｜｜） 智者｜人 住持

（事苑｜｜者藉人持其法使之永住而不泯也） ｜職｜侶｜僧｜士｜人 直

歲（禪家） 聽叫（禪律使令） ｜衆（聽聞衆也） 遂容（又云良人） 茶師 鍬鏟

者（未詳） 張本人（左傳註預爲後地曰｜｜） ｜里（文選註馬醫也。本朝呼猪飼曰｜｜。出武） 利

柳下惠（魯僖公時人。姓展名獲字禽。居｜｜。謚惠。其弟曰盜跖。又謂仲尼全稱者。乃莊子寓言而已） ｜子厚

（名宗元。唐元和十年徙柳州刺史。自稱｜｜柳州。同十四年卒） 呂馬童（漢高祖司馬。見史記） ｜翁（神仙人。唐開元七年

於邯鄲邸舍借枕於盧生以使夢盛衰。室其欲。事見太平廣記） ｜洞賓（神仙人。名嵒。唐會昌年中於長安酒肆雲房先生炊食之間洞

賓就枕昏睡夢五十年榮悴事。詳列仙傳才子傳佛祖統記） 李夫人（｜延年妹。漢武夫人。事詳漢書桓子新論） ｜白

（唐玄宗時人。名觀。又曰長庚。字太白。自稱青蓮居士。賀知章呼爲天上謫仙人。好擊劍善詩賦。寶應元以病卒。歲六十四。或云於牛渚磯乘酒捉月遂溺死。見

才子傳） 劉伯倫（沛國人。名伶。著酒德頌一篇。見晉書列傳） 陸士衡（吳郡人。名機。身長七尺。其聲如鐘。少有異

（才。文章冠世後爲王顏遺害）｜士龍（名雲與兄機齊名於世稱云二｜事詳晉書）｜子靜（宋孝宗時人名九淵乾道年中進士博識）良將（伊）出 ｜弼 ｜醫 ｜治 ｜人（文選註婦人稱夫曰｜｜出律）旅客（又云遊子）｜人 龍象（沙門一稱菩以三業不害稱力之義大論水行中龍力大陸行中象力大出中阿含經）律僧 力者（今世擁輦刀從輿馬者是也盛衰記平重衡｜｜十力法師云云）綠林（｜｜賊異名見後漢書）

ヌ

奴 塗師（本名漆匠。本朝俗百工甚其事者曰師）奴婢（勻會謂僕隷爲｜勻瑞女之卑者爲婢）｜隷（又云仕丁。並出律）偸長（指南賊魁曰｜｜又云渠帥）盜賊（出 天）光棍（同 出 守）竊盜（同 勻會往盜曰｜活法盜自中出曰｜｜）鈔（同 東坡詩開戶夜無｜）偸兒（同 順和名）

ル

畱 流支三藏（南印度人改号菩提｜｜名法希垂拱三年入唐譯密經）累祖（又云列祖出禮）｜葉（又云奕葉子孫也毛詩註葉世也文選註猶木葉相隂多也）類族 ｜葉 畱守（書言故事守畱京者曰｜｜出左傳史記又事文外集唐車駕不在京則置｜｜以金吾大將爲副云）流人（柳文註謂遷謫貶降者尚書註｜遣而遠去如水之流也放置之於此不得他適也）

ヲ

遶 烏獲（壯勇之人秦武王好力士招｜｜孟說等並授大官見史記）小野篁（岑守長男補參議故曰野相公事父母至孝身長六尺二寸。博識能書。詩哥遠人輙往還冥府世云破軍星化身矣事迹詳文德實錄釋書）小野道風（葛絃男。篁猶子。能書。世云野蹟康保三十一月卒歳七十一）乙護法（神童東 見釋書）隱岐院（皇統八十世。諱尊成。承久兵革。遷隱州海部郡謚後鳥羽院）大塔宮（後醍醐王子。天台座主諱尊雲還俗改護良又稱尊拜征夷將軍兵部卿建武二七月淵邊義博弑之）｜宮人（又云公家衆）｜舍人（禁中驅使及供奉官人也。上古置八百人）｜神主（禰 職）｜鋸挽（又云木挽）和尚（又作｜上。梵語唐翻云力生見要覽又出家）道人（出上宮太子傳）行（同）

人巫（源氏出加）陰陽師（勘周易蓍策之者）三平二満（本朝俗謂醜女爲乙御前又稱

四休居士詩句用此字）曾祖父（出曾比）｜祖母（仝上）祖父（順和名父之考也）｜

母　外母（同）（又云｜祖母順和名母之母也）親仁｜子｜方　從祖

父（爾雅父之世父叔父也）祖姑（祖父之姊妹也出爾雅）伯父（釋名父之兄曰世父曰｜｜伯父之弟曰仲父仲父

之弟曰叔父｜）叔父（同）（見上）伯母（順和名父之姊也）叔母（同）（釋名父之妹也）嬸（同）（活法俗謂叔母曰｜）

姑（同）（爾雅父之姊妹爲｜｜出之）姨（同）（勻會母之姊妹曰｜爾雅妻之姊妹也）從母（同）（姨也）甥（爾雅兄弟之子爲｜）

出（同）（音飾左傳姊妹之子曰｜）姪（同）（勻瑞兄弟子曰｜〇出面）猶子（同）（出缶）從子（同）兄弟（出詩。安世）

昆季（同）冢婦（禮記註長婦也）姒婦（同）（出安）嫂（同）（上）介婦（禮記註衆婦也）娣（同）

婦（又云稚婦）夫婦（出不）妾（出曾天世）嬖女（同）（出反）家婦（俚俗所呼）御宿老

｜身｜大方（本朝俗庶郡縣貴族之母堂云尒。又稱大御方）｜方（堂上家部屋住之

通總稱。又高貴婦人号）｜曹司（廣勻曹局也〇今按俗云局住通稱也。御旅。御料並義仝）｜乳人｜師（神職）

坊（本朝俗謂僧徒云尒。又主士火葬事者曰｜｜）耆嫗（老夫老婦也〇出知）｜老｜宿（同）（出知。不幾）故

老（出色）翁（切勻老人也）叟（同）耆（同）頒白（同）（出波肢體）老夫（同）（舊事記）男郎（同）

（勻瑞男子之稱）壮夫（同）（古事記）｜士（同）（万葉）男兒（｜子。息男。並仝）小字｜兒

幼稚（出伊。與）少年（同）季子（又作乙子）｜女　怳惚子　長

幼女　婦（同）（出不）女郎｜兒（同）（又云｜子）少女（神代巻）童女（同）（仝上）

未通女（同）万葉 處女（同 仝上。出反之）乙女（同）孀婦 万葉 幼婦（同 仝上。出太日本紀）

侍女（出末。已之）左右（同 毛詩）果（同 孟子）侍從（同）婢（出 奴）幹了者（日本紀）

家長（又云ー老。出之）傳御（同 毛詩註 家臣之長也）監奴（同 支那監知家務者云尓。見指南）老長（前漢

書 高年ーー人所尊敬也）ー已（字彙 身也。人之對也）寡人（同 日本紀 又出久）放蕩者 徑廷者

（西京賦事 出言辭）烏呼者（同）伉俠（出 字上）遊俠（同）怨敵（仝）ー讐ー

靈 落人ー武者ー亂 謚（人死後以行稱名曰ー。呂望周公始立其法。出史記）

贈号 和 王倪（木公諱倪字君明号東王公又曰玉皇君育化万物主陽和之氣上天下地男子登仙得道者悉所掌見太平

廣記）ー子喬（周靈王太子晉也好吹笙得仙術乗白鶴遊于緱氏山）ー昭君（漢元帝妃事 出漢書琴操）

（樂府解題 西京雜記其説不仝）ー維（字摩詰。開元初進士。歳ー九有詩名又工書）ー氷（唐朝人号啓玄子篤好醫書精通素

難經後註天 經素問）ー質（伐木於石室山見仙之囲棊及離去而取斧柯爛已 盡帰家數百年親舊復無存者事詳晋書述異記）ー

羲之（晋人字逸少。官至右將軍議辨而直言蔵文 善書尤於隷今昔之妙時人呼曰草聖）ー子猷（逸少子。名徽之。）

（風流爲ニ一時）ー獻之（逸少第七子。字子敬。官至中書令博識能書又工書）和上（ー尚義仝。猶言師也。〇出

冠性愛花 遠。久）諳請（僧家謂左右侍者 為ーー猶言脇士）若公ー君ー殿ー子（出美）ー衆

（支那謂之栽 屋又云小閘）ー武者ー黨（又云白歯者〇出安）壯士ー者 吾

妹（上古稱妻云尓。出日本紀万葉）兒部子（同 又作脇 母子）遺腹子（漢書李當戸有ーー名陵 淮南子

ーレー不思其父無見於心）童子（出 士）豎子（同 周禮註未冠者之稱 漢書註童子也）孺子（同）

（也不夢見像無形於目也）

侲子（同）兒（出遊仙窟）童郎　俳優（往古爲伎樂者。今世如狂言子。○出後漢）津吏

涉人（同）渡守（同）任人（俗字）自他　吾儕（自身之稱。出左傳）｜卜

主｜殿　朕（出知官位）儂（同　韻瑞　我也。呉人自稱曰我儂）我（同）吾（同　韻會　按爾雅云卬。吾。台。予。朕。身。

甫。余。言。我也）予（同　出與）余（仝上）私（儀禮　家臣稱私　韻會　自營爲｜。又與厶同）

加

娥皇女英（帝堯二女　代醉　舜元妃。｜｜育無子。女英生子二人）夏桀王（不務德政、武傷百姓。湯王遂率兵伐之。桀走鳴條、放而死）顏子（｜路子。名回。字子淵。孔門第一亞聖。唐開元廿七年追封兗公）漢高祖（沛豐邑人。姓劉。名邦。字季。項羽封以爲漢王。後卒羽爲天子。諡高皇帝）

韓信（漢功臣。封楚王。都下邳。謀反。被貶爲淮陰侯。卒爲呂后所斬）｜退之（名愈。長慶四年卒。追封昌黎伯。○白居易仝時）

葛稚川（名洪。初師漢鄭玄。以儒知名。後得神仙道術。著抱朴子）寒山拾得（散聖二人名。文殊。普賢應身。從豐干禪師。居天台國清寺。後入始豐縣寒明岩中。事見傳燈錄）可汗（榼寒二音。又云克寒二音。回紇王号。其妻曰｜敦。見唐書）加毘且（又作｜必旦。○阿蘭陀舶首。來居咬𠺕吧之地）鎌足大臣（和州高市郡人。父祖世爲伊勢祭主。皇極帝四年誅逆臣入鹿。故登庸任內大臣。授大織冠。本姓大中臣。改賜藤原）

春日（元正帝朝河州｜｜部人。父稱賛又會子。号賛主勳工。造佛像。一旦祈平岡神。得模範。故俗呼謂之神作。後世遂匿名字。直稱｜｜而已）葛城王（美努王男。天平八年十一月賜橘姓。改名諸兄。并任左大臣是矣。天平寶字元正月六薨。歲七十四。事迹出續日本紀）

金岡（宇多帝朝人。巨勢氏。從五位下采女正。佳工畫圖。其三子相覽。公忠。公望。共承業發名）菅丞相（參議是善男。｜原姓。字三。名道眞。文才博識。以故登庸任右大臣。秉政事。贈正一位太政大臣。天滿大自在威德天神）

行成（中將藤義孝男。世尊寺家祖。正二位權大納言。能書。世云權蹟。万壽四十二月四卒。歲五十六）覺鑁（肥前人。平將門餘胤。康治二臘十二寂。歲四十九。元祿四春。敕諡興教大師）｜明（勸學院進士。俗名義人。通廣。剃髮爲南都學侶。稱西乘坊信救。木曾義仲改名）

（於大夫坊）景清（紀姓。上總介忠清男。寄伯父攝州高濱三富寺住　職大日掾。稱惡七兵衛尉。墳墓在日州宮崎郡竹條）狩野家（ーー介茂光餘裔。相模守正信剃髮稱法眼友清　就亂芳斬如拙傳授圖畫奧術累世承業鳴于時）幸若（近世舞曲家。住越　前。○傳云桃井直　常末葉ーー丸在台嶺光　林坊。好韻節爾來傳于世）岩蔦（織田信長履婆市若異名濃州所產　之者。○今世謂兒童之符异蒸爲ーー）桂女（婚禮執蓋從　新婦之輿者）高家　ー祖　ー曾　ー祖父母（出）考妣（【韻會】古者通以ーー爲父母生　字之稱。後世父母亡則稱ーー）父母【日本紀】爺孃（同）【大成經】家父（ー尊。ー府。　ー公。ー君。嚴父。並仝）ー嚴（【書言故事】童子稱父ー　曰ーー。出【周易】）ー兄（又云　舍兄）ー弟（又云　舍弟）ー督（【史記】家有長　子曰ーー）ー老（出【春秋後語】　云ー臣之長）ー長（ー老也　○出選）ー臣　ー僕

俗　出　耳孫（【韻會】雲孫　之子也）私夫（【指南】所與姦通夫曰ーー　ー見【王商傳】又出宋）外婦（【指南】所與　旁通婦人）

目ー　ト

ー匹偶（夫婦之　謂。出毛）傳（出）介副（【活法】賓副曰ー　ー主副曰儐）ー錯人（【太平記】作妎妁）

看坊　理髮（官女也。見【江次第】）剃手（【盛衰記】嘉應元。一院御出家御戒　師大僧正覺忠。ーー權律師公顯）

戒師　ー名（又云　法名）改號（又云ー名字　【稟】号名稱也）雅丈（ー正也。丈　尊稱也）唐名

ー人　ー兒　渠儂（支那俗謂他人　爲ーー。出【句畧】）彼等（同）豪士（【淮南子】　智過百

人曰ー【文選註】ー　ー謂智勇人也）ー俊（【禮記註】倍人曰茂。十　人曰選。倍選曰俊）ー傑（【百虎通】才過　万人曰傑）學

士（又云　書生）ー匠　ー頭　ー侶　ー者　好士（出）哥人

出　字　ー仙（仝）ー舞妓（支那所謂　小倡也）樂人（ー官。ー師。伶　倫。伶人並仝）神司　ー

主　巫（事鬼神者。男曰ー。女同　曰覡。見【廣韻】【玉篇】）覡（見上）喝食（僧家）禿人（【韻會】髮不織　長若禾稼也）髡（同）

首（楚辭）禿丁（同）（又云ー童）髻僧（字彙ー髮禿也）剛者（出太）敵（出天）強敵ー
兵ー力（修驗者ガウ仕丁）ー竊ー盜 間者（所軍）（兵家）ー諜（出之）
奸（又作ー蟠○本朝俗謂尖兵爲ー）加勢（又云援兵）方人 合屬（被官也）蹈馬（東鑑）
歩射 徒歩士（出波）歩武者 鄕士 ー民 ー人
脚力（飛脚）（今ノ云）眼代（出面）開闔（與執筆人記錄其事文配下文以下之奉行也）膳夫（庖人廚人）
（竝仝周禮主夫食之人○今云料理人）閽人（今云門番周禮掌守王宮中門之禁者說文常以昏閉門之隷也）釜殿（又作鼎人）
（○主云天子行水之隷）駕輿丁（出已）擔夫（又云舁夫）輕籠者 蹄人（ー又作騎）
（通用法言吳楚之間物體之不具者謂之ー）海賊（出後漢書）侯白（出太）ー黒（仝上）鉦敲

獠者（文選）獵師（順和名）（同）狩人（同）（俗字）列卒（出世）濳女（又云海婦）檝師
（文選）柁人（同）ー工（仝）楫取（同）（俗字舊事記作梶取）篙工（文選）水手（同）（日本紀）（出不寸）瓦工
（又云瓬者）圬者（同）（指南ジ作曰ーー出韓子）手鏝（同）鍛冶（端野ニ二音ノ假爲ー假治ニ二音出太）磨刀
人 鏡工（日本紀作ー作）磨鏡人 紙漉（造紙本名ヘ）傘匠 皮
匠 屠兒（出惠）乞兒（ー丐人也見列子又出記毛）**與** 餘五將軍（平繁盛男）
（伯父貞盛養爲子字ーー名維茂任鎭守府將軍出羽介）賴朝（淸和源氏小字ハ鬼武者号右大將家詳平治軍記東鑑）義經
（小字牛若丸又沙那王丸事迹詳平治軍記盛衰記）幼君 ー童 ー少（王莽傳）ー稚（出伊）寄
人 ー親 ー子 與力（又作寄騎史記孫武爲呉王ー有ー焉）用人 丵

ヌ

人（說文丨伺候也令將目捕罪人也故字从人横目从幸）　擲奸（同）

桑門（出家）　僧（同）　浴主（禪家）

ヨ

餘裔（末孫義仝）　丨流　丨黨　丨類　嬪　新婦（同）　媳婦（同）　媵（字彙送女從嫁也）

𡨚（今世俚俗斥遊女云爾見遊仙窟）　輿臺（文選註賤者之稱左傳人有十等丨臣隷〻臣僚〻臣僕〻臣臺）

丁（又云下部）　男丁（同日本紀）　行夜人（延喜式）　函人（又云甲工俗云具足師）　余（爾雅己身之稱）　予（同爾雅我也○並出和）

太

提婆達多（唐翻云天受斛飯王子阿難弟事迹見增一阿含法苑珠林）

妲己（殷紂王妾）　太公望（名呂尚蓋丨丨者周文王所呼尊稱也唐肅宗追封武成王）　盜跖（事見莊子又史正義跖者黃帝時大盜之名以柳下惠弟爲天下大盜故世倣古号之丨識）

陶朱公（范蠡去越適齊致產數万億閒行而又隱又富千金後棄之往蘭陵賣藥）　丨淵明（大司馬侃曾孫字元亮晉書名淵明宋名潛五柳先生是也諡靖節徵士見通鑑綱目）

達磨（南天竺香至王子号菩提氏普通元年入梁武帝不契渉江入魏居嵩高山經九年歸西域代宗勅謚圓覺大師）　戴安道（名逵晉世人居剡溪博識能書善屬文能鼓琴又工畫）

淡海公（藤鎌足公男諱不比等母車持國子君女或云海婦所產是孟浪說可笑矣孝謙帝勅封近江國侯謚丨丨丨蓋丨丨近江舊字也）

泰澄（越前人開越智山登白山号神融師又云越大德神護景雲元三月十八寂歲八十六）

田村丸（後漢靈帝後胤坂上刈田丸男神化人任征夷大將軍右大將爲禁中警衛武官總司弘仁二五月卒歲五十四葬城州栗栖鄉）

檀林皇后（贈大相國橘清友女諱嘉智子嵯峨妃仁明母皈依佛乘遺命云不用葬儀以棄中野耽色欲者見吾爛穢有以驚悟故捐其屍於西郊）

俵藤太（藤原姓田原氏村雄男名秀鄉延喜十八年十月入勢多龍堂後年征平將門補鎭守府將軍賜采地於關左餘裔繁流至今不絕）

道滿（十訓抄作丨摩法師○傳云播州人以占術鳴于世安倍晴明仝時事迹在人口耳）

爲朝（源爲義男号鎭西八郎壯勇善射世俗稱曰日本發臂將軍詳保元軍記）　湛慶（佛工運慶子）　他阿上

人（相州藤澤清淨光寺住侶累世之稱号。蓋當寺一遍第三世ーー彌陀佛正中元年建立。故冠其遺名者）大德（要覧呼佛為ーー。増）

（釋記行滿德高曰ーー）ー衆（衆多之謂。蓋比丘一處和合名僧伽。是其見智度論）ー姊（僧家所言。蓋佛稱諸天女曰諸姊。出

涅槃經）ー夫人（漢書註列侯子復爲ー列侯母稱ーー）ー將（又云元帥）ー名ー人

ー老（孟子ーー二老天下之大老也）ー儒（又云鴻儒）ー宮司（神職）ー膽者（靈樞勇士

者其肝大以堅膽滿以傍）ー堂上（公家）ー下（武家）ー衆ー童子（藍嚢法會取花籠者）

ー守　檀那（梵云陀那鉢底唐翻云ーー又云施主事見法界次第要覧名義集）ー越（書言故事僧道稱施

主曰ー那ーー）ー導師（要覧能為人説無生死道故名）道士（事文行大ー号ーー上）ー人（漢書註有ー術之人也智

度論得道者名為ーー餘出家者未得道者亦名ー者。出遺）ー者ー俗ー號ー心者

ー家（今世操事爲人呼者謂ーー。蓋起于齋藤道三從者道家某半額之異體）單寮（禪家）塔主（仝上）當

ー頭（禪家當住）ー住（同）ー職ー腹（出武）ー歲兒（活法子生ー歲日晬）ー父母

（出知加不）垂乳根（同）生親男（父也）垂乳女（母也）胤（說文子孫ー相承續也）

替（出伊由）鮐背（台墨二音毛詩箋人大老則背有ー文釋名人八十曰ーー）專女（老女之稱）婦德

（毛詩）ー人（同順和名）手弱女（同万葉）幼婦（同全上出遠）狂夫（毛詩）遊士（同万葉）

ー女（出字）墮落者　白癡（指南謂人不慧曰ーー見左傳註又出之）他人（說文ー殷）

（之稱）ー姓（又云ー氏）ー腹（又云別腹）直也人（毛詩東鑑）凡俗（同遊仙窟）ー（同）

（也）人　太郎（往古未任官者止稱ーー次郎等。應仁文明以來朝廷衰微於是士庶僭冒官名猥号ー衛門兵衛等）孰何

（猾甫註問姓名曰）（｜｜見〔後漢書註〕）田疇（誰也）〔文選註〕　誰（同）　孰（同）　唐人（出加）（毛）　百姓（出）（屯）　民（出）

䵿（同）〔文選〕黔首（同）（〔史記〕始皇更名民曰｜｜謂黒頭無知也）　蒼生（同）（〔孝經註〕謂天下黔首蒼々然衆多之皃）　黎首（同）

（又云｜民）　旅客　｜人（同）　遊子（同）（出由）　直獨　〔万葉〕抱傳　代官

｜僧　田冷　神｜（職）　｜兒（植稲戮也）　農夫（毛）　達人　｜者　〔文選〕

（〔註〕謂達理者）　鷹師　｜飼　｜匠　援兵（加勢）（又云）　黨類　盗賊

（出奴）　｜竊（全上）　倏白（戯也）（男盗）　｜黒（同）（女盗賊也出〔淮海集〕又〔傳灯録〕我早｜白伊更｜黒）　鍛冶

（本朝俗呼爲鍛冶二音蓋以字形相類謬來舊矣見〔順和名序〕）　大工（本朝俗造家屋者曰｜｜其長曰棟梁學其術者曰番匠）　工匠

（出）（巳）　玉人（｜音○琢玉工也）　〔禮〕　列子（鄭人名禦寇學道術能御風而行○天寶元李林甫奏追謚冲虚眞人）　鄽

食其（歴異基三音○家貧好讀書属高祖有功名事迹詳〔史漢〕）　靈照女（龐居士女常鬻竹漉籬以供朝夕詳〔傳灯録〕）　代

〔醉〕了戒（花園朝洛陽刀工名光重來國俊聟）　列祖（巽祖累祖並仝）　連枝（〔文選註〕兄弟ハ如木｜｜而同本又見

〔千字文註〕）　｜衆　領家　｜主（ㄅ瑞承上命而下曰之｜｜）　簾中（斥公卿夫人云爾）　烈女

（又云節婦〔匀〕會貞女也）　伶人（之因号樂人云爾○出〔千字文註〕｜倫伐竹造管吹）　｜倫（全上）　料理人

（又云庖）　獵者（加）（出）　獵師（仝上〔白文集〕鄙諺不可棄吾聞諸｜｜）　黎首（出）（太）　｜民

（丁子）　〔曾〕　曾子（｜哲子名參字子輿仲尼弟子得一貫之道承道統之傳）　孫子（齊人名武以伍子胥薦入吴爲上將）　｜

康（晉人清介交遊不雜家貧無油常映雪讀書後官至御史大夫）　楚項羽（臨淮下相人名籍字子羽長八尺餘重瞳多力才氣

過人蹕秦字子立爲西｜伯王與漢戰敗漢彭城後自殺于烏江歳卅一）　蘇武（字子卿爲漢武在匈奴十九年遂返漢）　｜子

瞻（老泉子宋朝學士号東坡居士與山谷仝時齋名○出） 衣通姬（允恭帝妃尺中愛妹所祭玉津島神是也） 染殿

后（忠仁公女号文德后清和母） 尊圓（伏見院第六王子俗諱守彦叙二品青蓮院十八世又天台座主受書法於世尊寺行尹延元元九月廿三遷化）

宗祇（紀州人姓三善氏飯尾種不審宗祇見牙齋自然齋等号居宗砌種玉菴受和哥於一條禪閤釋心敬文明三東常縁傳之古今口授文亀二七月廿九於相州湯本寂歳八十二） 尊者（要覧菩云阿梨東讃德行智具可丨之者） 丨君 丨父

丨客 丨方 蘇民書札（上古俗居行脚修驗者云爾） 僧（字會浮屠道人也事詳要覧又出與）

丨家 丨徒 丨侶 丨俗（又云緇素） 俗姓 丨家 丨人

丨名 曾祖父母（出遺比） 丨孫（爾雅孫子爲丨丨） 祖先（又云先烈） 丨

師（事見事苑） 丨父（遺） 丨母（上 出全） 息男（禮記註陽生曰上字彙子丨丨吾所生者故曰丨丨○出武） 丨

女（出高祖紀） 總領（本朝俗謂嫡子爲丨丨出毛詩） 丨名（通稱丨号並仝） 丨嫁（夜發也○出也） 庶

子（字會嫡子丨丨人餘爲丨丨） 丨兄（長子也） 落胤（之） 丨流（又云丨葉） 族類 丨家 丨丨

黨丨 徒 足下（酉陽雜俎秦漢以來通類相呼丨丨丨丨詳紀原） 其方 丨丈 某

和俗丨丨所言 某（意謀字彙凡不知名與不敢行其名者皆曰丨） 丨甲（同 出文選又事苑甲丈第之言猶丨甲丨乙也） 矯恣（同）

史記 傍夫（私夫密夫） 丨婦（並仝出宋書） 妾（同 出漢） 嬖女（同 史記又出遠天世） 奏者

支那所言謂者也事見代醉 宗匠（和哥連俳之先達宋會要） 卒（説文隷人給事者） 訴人

賊徒 丨主（又云丨長） 杣人（本朝俗山人木客曰丨丨） 染匠（染人染工並仝○俗又作丨殿）

津 土蜘蛛（上古賤民穴居謂之丨丨丨後世諺爲眞螳蟷可笑事出釋日本紀） 綱（嵯峨源氏武藏守仕孫遣其角定男号）

（源大別當仁明帝四世源敦爲養子稱渡邊氏事迹見著聞集）月輪殿下（法性寺忠通公男諱兼實後京極良經父）都

維那（禪家法會開口者）ー守（禪家所領者）ー聞（禪家掌稱号事者）ー官（仝上）通

事（日本紀知西夷言語互令ㇾ知者本名譯人代醉譯者ーー北方謂之ーー南蠻謂之唐帕西方謂之蒲又ー○出惠）兵（七書直解ー者戎器也以ー

人執ーー亦日ーー）戎（同義仝）戲（同）甲士（同兵士ー兵並仝）吏（本朝所呼奉行也活法沼入者）使（句會將命者又

遣人聘問日ーー）書信（同使也出日本紀）使者 ー番 妻 ー子（並出左而）良人

（出利）匹耦（同）假子（撫南隨母之子曰ーー）雲孫（順和名仍孫之子爲ーー言輕遠如浮雲也今按八代孫

也）奴婢（日本紀又出奴）ー僕（順和名出奴也）蒼頭（同出之）仕丁（日本紀又出之）直丁（同）

（日本紀）杖衝 客作兒（今世所謂日傭也蒙匡衡ーー不求積）傭人（同史索隱傭役也謂役力而）

（受擢直也又見張耳傳又出此）釣客（ー叟ー徒並仝）ー人（同）繩絙（楊升菴云絆絧江水迅疾難于濟渡立兩

杙於兩岸中以ーー之舟人循繩而渡）復索（同見西京賦）高絙（同紀原）戲繩（同仝上）犬神人（神職續日

伊出）禰 年預（院御所関白家武官輔政事之職又諸大寺掌年中諸雜事者）ー老 禰宜（本紀ー義）

佞人 ー臣 奈 南光坊（奥州大沼郡高田人船木氏諱天海永德年中入于仝郡

龍興寺後住于台嶺ーーー寛永廾十月二寂慶安元四月諡慈眼大師今按從永德甲子至寛永癸未凡二百歲其餘年臘未詳）曩祖（言

先祖也曆）内供奉（非官位僧家職掌也）ー室（句會房室爲内又云夫以婦爲室）ー儀 ー

（勻ー久也）方ー 戚（今云父方出知）男女（遠出）ー子（又云ー兒）青侍（出要）ー女

中居女 流婦（本朝俗謂遊女爲ーー益要津之處人以聚會此物最多于其地故名）媒妁（執異）

ラ

（媒之交謀以令成夫婦之倫者見說文活法）執柯（同）（毛詩）掌判（同）紹介（同）氷人（同）仲（同）

人丨間（又作丨眞）凡人（出太）汝（朱子云尒丨者人所輕賤之稱）爾（同）（又作尒）你（同）（出逹）阿（同）

你（傳灯錄）卿曹（事見夕會）何其（出曹）名（出說文百命也○出伊）號（同）儞（同）聲丨（同）（假）

名乘 丨代（古事記）丨主 死人（舊事紀）亡者（同）（又云丨人）

良 老子（姓李名耳字伯陽又云丨聃周敬王十七年孔子問道於丨丨事見史記）羅什三藏（天竺人也）（鳩摩丨丨廣譯大乘洞其祕奥詳高僧傳）來國行（刀工國吉男住城州西洞其子孫在國後及延壽太郎国村）羅漢（阿丨丨見智度論）（曰止人）

來哲（將來之智者也見事苑）丨者 丨客 丨裔（子孫也）老（文選註謂）

父丨母丨翁丨僧丨人丨若丨兵（又云敵兵出不）落

ム

亂腹（出逹）郎從 丨等 浪人（文苑彙雋 蹤迹無定止之人也○出柳文）丨客

牢人（出字 俗用此字於義大乖）**武** 宗近（一條院朝刀工住東三條故号三條小鍛冶）夢窻國師（勢州人名智曤又疎石嗣法於佛國天竜寺開基觀應二年九月𢈔寂）室町家（源義満構新館於丨丨後移居焉爾後指京都將軍家云爾）

君子（毛詩）武者 宗徒者（盛衰記）（作棟人）息男（曾）丨（出）（同）

子（同）男丨子（又作）娘（出久）（句瑞少）丨御 女（女之号）息女（同）女子

當腹子（藻鹽）孫（出子末）婿（又云半子 爾雅女子之夫曰丨又作壻）倚（同）（史記）聟（同）（名）（順和）婚姻（句會婿曰丨妻曰姻又丨婦家姻婿家也）

石女（梵云扇提羅婦人無子者）不產婦（同）普化僧

無足人（出倸已）丨方者（猶言丨道也 事見史記註）馬廻 兵丨 奴（又云）

（丨僕出宋）馭人　傳吏（［指南］驛子ヲ曰丨丨）　捉驛（同　仝上）　圉人（［周禮註］養馬者）　牧士（同）

（仝上）䮥（同［匀會］養馬者）　張里（出知）　馬醫（同［指南］治馬病人曰丨丨○出波）　漁翁（［順和名］出宇○幾）　運慶（南都佛工○法橋）

宇

浦島子（丹後與謝郡管川人往蓬萊不老不死經三百四十餘歷飯舊里事見［日本紀］）

（定朝六世孫後鳥羽院朝人）　羽客（仙人ノ一稱○出世）　優婆塞（梵語唐飜曰近事男○又曰清信士是受五八戒者見［涅槃

經要］）　丨丨夷（近事女○清信女並仝［大藏一覽］僧男曰丨丨塞又曰德士女曰丨丨又曰尼）　阿衡（事ハ出［尚書］）

［覽］　後見（同）　鼻祖（始祖ノ義○仝出匀）　丨子（初産之子○出［日本紀］）　祖母（出遠○曾）　姥（婆老女［匀瑞］）

稱　嫗（同　仝上）　婆（同　仝上）　嫗（同）　後夫　丨妻（［順和名］）　髫髮（［匀會］童子垂髮之稱）　童（同）

見（［万葉］）　垂髮子（同　仝上）　上童（官女）　采女（天子羞膳給仕宮女也往古自諸國出之）　倡優

（［說文］丨樂也謂作妓者）　妓女（同　並出宋）　孕婦　産婦（同）　遊女（表子○粉頭○並仝○出太由）

浪人（出良）　丨客（同　義仝上）　浮浪人（同［續日本紀］）　丨身　丨名　末

必人（［遊仙窟］［源氏］）　從者（出土之）　氏子　丨人　丨種　姓　哥

仙丨人（出加）　遊俠（［荀子］立氣作威福結私交以立強於世者又見［漢書註史索隱］）　抗俠（同　出遠）　討

手　日者（今云占筭［指南］卜候人曰丨丨）　卜人（同［文選註］日者業日月曆數之任者丨祝主卜筮祭祀之辭也）

有得人（人云爾　本朝呼富）　丨財餓鬼（謂之守錢奴又貪之而無倚者謂之無財餓鬼）　倥侗

者（［匀瑞］丨丨無知也○出太）　空虛者（同［後漢第五倫傳］丨丨之質云々）　䑕（同　本朝俗字）　漁父（丨夫○丨翁○丨人○）

（並仝○出武安）　丨子（同［文選］）　魚豎（同　仝上）　釣徒（丨客○丨叟○丨人○丨者○並仝○出幾）　鵜養（［古事記］）

丨匠　牛飼　牧童（同。又云丨人。出保）

ノ

法師（出保）　能化（僧家呼師之稱。弟子又稱所化）　丨者　丨筆（又云丨書）　野伏（又作丨丨。武士）　丨守　農民（公羊傳四民註。辟土殖穀曰丨。○出太毛）　丨夫（出太毛）　丨人（田夫。田者。田父。耕夫。耘父。野人。並仝）

久

瞿曇（名義集釋迦之姓也。楞嚴義疏瞿曇云地最勝。亦日日種。詳本行經）　黄帝（姓公孫。名軒轅。生而神靈。有土德。始製衣服。造書契）　虞舜（帝顓頊七世裔。有丨氏。瞽叟子。名重華。宗都君。以孝聞。帝堯舉之以授九州）　屈原（名平。字靈均。楚懷王大夫。博聞強志。事詳史記）　黄石公（事迹見史記列仙傳）　華他（字元化。以老年有壯容。時人稱仙。魏武帝殺之。詳後漢方術傳）　呉織（支那呉縣女工。雄畧帝朝來本朝。○宜照見漢織條下）　光明皇后（淡海公第二女。聖武妃。孝謙母）　空也上人（仁明帝孫。常康親王男。居六波羅密寺。天祿三年九月十一寂。歲七十）　楠正成（橘姓。正康男。或云正玄次男。古今良將。贈三位中將。事迹詳太平記）　公方家（鹿苑院義滿公。稱攝家之後。作將軍家。云爾）　丨家（又云堂上家）

丨武　丨人　花族　丨鳥使（活法。唐玄宗遣使采擇天下姝好納之。後宮号丨丨。呂尚奏美人賦以諷之）　諸侯（出之）　國君（同）　丨守（出官位）　州牧（同。字彙古者州長曰之牧）　管領（室町家謂執事為丨丨。起足利高經。詩格註丨主當也。領統領也）　官吏　丨人　丨女

丨軍（丨兵。皇師。並仝。○天子之兵也。支那謂之禁兵。禁軍）　軍將（出伊）　丨勢（三畧統軍持勢者將也。制勝破敵者衆也）　丨卒（又云士卒）　丨兵　丨士　丨鋒（前鋒也。見匀瑞）　丨配者（兵家呼天文者云爾）　魁兵（又云丨丨。首。出左）　崑崙兒（支那西南夷種類。善泅入水中者）　黒蠻奴（同。上仝）　都盧（文選註丨丨國名。有合浦南。漢書註丨丨國人勁捷善緣高。有跟掛腹旋之名）　尋橦（同。指南上竿曰丨丨。文選都盧緣丨丨）

上竿奴（同）［事文］ 熊襲（本朝上古呼東夷曰ーー蝦夷。西戎爲ーー） 國栖人（和州吉野土人也。年始公事陪禁庭奏哥笛事。見［江次第］［公事根源］） 傀儡［下學集］（日本俗呼遊女曰ーー） ーー子（出） 天嚋（今世謂衒賣女ー邑之酋長爲ーー。蓋伏見撞木町元是圓形之地也。有人請官吏割之十字構店而爲女肆。故土俗从所見所始成之酋長曰ーー。其稱起于此） 忘八（同）（或云ーー孝弟忠信禮義廉恥八者故名） 畫工（［前漢書］元帝令ーー圖宮人形。○出畫） 君臣（［文選］所謂茎宰義仝） ー父 ー子（［禮記］博聞強識而讓敦善行而不怠謂之ーー。朱子云ーー才德出衆之名。○出武） 寡人（［匀會］諸侯自稱也。○出遠） ー婦（出也） 和尚（出遠和） 庫司（禪家） 願主 ー人 供僧 ー奉人 駈仕 攏人（出［教坊記］出土） 攏人（同）［延喜式］［順和名］ 徒御 車副（同）（厩方官人） ー借 ー力（之） 羣生（出ー毛庶民並仝） ー臣 ー類

ー盗 遊民［大成］［經］ 愚人（［荀子］非是是非謂之ーー。○出之） ー父 ー息 ー將 ー僧（又云羊僧） ー夫 ー身 ー拙 ー老 頑夫 ー子（俚俗罵人之辭） 元祖（［唐匀］祖法也。本也。［匀瑞］諸器物造作之始曰物祖ー） 外祖（母之父母也。出［爾雅］） ー戚（今云母方。出彼） ー舅（妻之父曰ーー妻之母曰ー姑。見［禮記］又出之） ー孫（［爾雅］女子之子曰ーー） 冠者（本朝俗所加首服弱年者云爾。［匀會］男子二十加冠曰ーー。出［儀禮］） 醫師（［說文］治病工也。○出伊） 方伎（同） 藥子（仝上）（朝廷元日獻屠蘇酒令ー司童女先嘗謂之ーー） 郡代（田） 畔鍬者 癖者 [illegible]（出幾） 萆茇（同）

也

耶輸陀羅（悉陀太子次妃。天人知ー識。出家爲尼衆之主） 養由基（楚恭王將。名叔。善射。去楊葉百歩射之百發百中。見［戰國策］［史記］） 楊雄（字子雲。又号童烏。博覧無所不見。仕漢王莽爲大夫） ー貴

妃（弘農丨玄琰女。小字玉環。又云絳仙。爲寧壽王妃。玄宗召爲女官。号太眞） 日本武尊（景行帝皇子。初名小碓尊。性剛健。力勝絕。詳日本紀） 陽明殿（摂家近衛館舎。在大内裏丨丨門前。故云爾） 八十姓人丨乙

女仙人（釋名丨遷也。迁入山也。○出世） 無漸人（本朝俗斥高位人云爾） 豔男丨

隠者 族（文選註類也） 養父丨母丨君丨子丨女

從祖兄弟 同 三從弟（順和名） 玄孫（爾雅曾孫之子） 稚（小兒也。○出伊）

同 息 鰥男（禮記老而無妻謂之矜。孝經註男子六十而無妻曰丨） 同 索（爾雅丈夫曰丨。婦女曰發） 寡婦（內則戴）

（禮五十無夫曰丨。禮記老而無夫謂之丨） 同 發（杜預云寡婦也） 同 孀（高誘云寡婦也） 羊僧（沙門謙辭。非才之義。揚子法言敢問曾丨曰）

（丨質而虎皮。見草而悅。見豺而戰也） 僕（文選註自稱也） 同 下官（遊仙窟） 同 吾今（日本紀） 同 賊子（大成經又云）

丨役人丨者丨夫 奴（字彙男有罪曰丨。今通謂僕隷爲丨） 同 僮（説文奴曰丨。○出主之）

夫 同 孥（東坡集） 同 奚奴（字彙男女没入官爲丨丨。今奴婢也。奴婢古罪人也。論語所謂箕子爲之奴是） 説文 傭工（俗作雇人）

矢人（今云丨師） 野士丨人丨夫（又云丨郎） 丨生（卑賤自稱） 同 丨子

全 丨僧（沙門謙辭） 丨衲（全上） 丨巫醫（本名粗工。庸醫也。天台止觀又如丨丨唯解丨術方救一二人）

生 丨馬出（俚民所言） 丨暮（全上。不知之公界之謂） 夜行翁（出比） 丨發（一名私料子順）

（和名書遊行謂之遊女。待夜而發淫奔謂之丨丨） 治郎（近世妖治其容以衒男色者謂之丨丨。支那所謂男娼之類也。今按李白採蓮曲曰）

（岸上誰家遊丨丨） 山兒丨 同 賤丨伏（本名修驗者。○出之） 奴儕

く 末 摩耶夫人（善覺長者女。釋尊母。下后。見本行經 名義集） 丨騰（中天竺人。解大小乗經。後漢永平八年來支那）

孟子（魯大夫孟孫後齊人名軻。字子輿）周赧王廿六年十一月十五卒 ｜宗（字恭武事母至孝冬節抽筍見〔蒙求〕）｜嘗

君（姓田氏名文齊湣王相在政食客三千餘在鷄鳴狗吠之客其下坐事詳〔史記〕）滿仲（左馬助武藏權守善和歌聽昇殿蒙武將宜下ッ貞元二七月自攝州多田移江州仰木仝年八月十五聽岩嶺院源之昌導郎坐祝髮受戒稱新發意滿慶卒後贈從三位元祿九八月爲七百回忌加贈正一位於多田靈廟）

麻呂（又作丸○本朝上古用以諱所副後世爲童兒之稱）猛將 ｜士 ｜勢

｜卒 武夫〔毛詩〕 丈夫 同〔公羊傳〕 健男 同〔万葉八〕〔雲抄〕 增荒男 同

陪卒 實男〔伊勢物語〕 展季 眞人 同〔河海抄〕 賓客 出比 客人 同

出義 亡父 ｜母 ｜者 ｜靈（又云幽靈）繼父（出計）｜母

子 嬤々（支那俗謂母爲｜｜）乳母 同〔神代巻〕〔源氏〕（又出面）孫〔爾雅〕（子之子爲｜。○出武）離孫

〔釋名〕（甥之子爲｜｜）晜孫 同（兄之孫）從孫 同（出左傳）（又作｜｜蜺○姨妹之孫）歸孫 同（姪之子）再從

弟〔文公家禮〕 私夫（出加曾）傍夫 同 密夫 同 盲人（瞽者）又云｜目

｜女（又云瞽女。並出已面）倡優〔增韻〕（女樂也○出字）妓女 同〔匀瑞〕（女樂也）〔文苑〕 舞妓 同〔東備〕（娼婦皆見｜）

出不 ｜童 ｜兒（支那所謂小娼）伶人（出禮）儛生（見職〔員令〕）萬歲（正日千壽｜｜）

今按男蹈哥之遺風乎 侍女〔万葉〕 司箸（見順和名射的所言）呪禁師（屬官典藥寮）蒔繪

師 町人 ｜長 賣僧（商僧也）〔下學集〕 ｜子 同 馬子〔日本紀〕

ケ

討

堯舜（帝｜。虞舜。二帝名○出久天）原憲（魯國人。孔子弟子。貧居不害。修學絃歌）荊軻（好讀書擊劍。有勇材爲燕丹持樊將軍首及督亢地圖。率壯士廿人入于咸陽。秦皇覺殺之〔索隱〕督亢之田在燕東甚良沃太子丹欲獻秦故畫其圖而獻焉）玄

奘三藏（唐太宗朝人。獲西域周遊十七年經歷百三十餘國而後皈支那）蜆子（不知何許人事迹顚異居無定處印心於洞山禪師常日沿江岸採掇蝦蜆以充腹居民目爲ーー和尚）解脫上人（藤貞憲男名貞慶居貧之厭爵祿入笠置窟苦修建保元年寂）源翁禪師（越前人名心昭號空外奏後深草勅有殺生石靈弘安三正月初七寂傳記今在鎌倉海藏寺）

兼好（卜部兼顯男吉田應流藏人左兵衛佐從宇多院爲後遁世出家以俗名爲法號和哥達人在伊賀國國見山麓田井莊示寂）玄慧（自稱洗心子又號健叟初儒士中爲僧叙法印後還俗稱北小路獨清軒觀應元六月十日卒）啓書記（野州宇都宮畫工。丸良氏男後柏原朝人康西堂弟子名祥啓字賢溪又號休月齋能畫爲鎌倉建長寺書記於是稱貧樂齋）元帥（大將義仝 出左傳）

賢人（禮記註才過千人曰英倍英曰ー）ー良ー弼ー臣ー息ー女

繼父（出宋）ー母（又云假母）ー子（出宋）下臘ー借腹（借又作妁）ー

輩ー人ー郎ー女ー子（又作ー種）ー戶（出之）ー賤ー

拙 家司（攝家清花親王家之ー長）ー禮（今按支那所謂ー令也出高祖本紀六公家令說太公云々）ー來

又作ー賴 ー人ー子ー抱（農家所言）眷屬（字彙ー親屬也顧念也）婘屬（同 出史樊噲傳）

逆臣ー賊 撿使ー斷 健者 輕卒（出前漢書）

結衆 化身ー生 外道（義楚理外生解之徒也。嘉祥大師云至妙虛通爲道心遊道外故名ーー〇今按提婆盗跖之類則是矣）ー科（支那瘡瘍之所疾謂之ーー療之者謂之ー瘍醫〇本朝俗斥瘍醫曰ーー又曰ー座）ー

痙ー戚（出／波）假名 還俗（居家必用謂僧道犯罪皈衆者出涅槃經）傾城（美婦人之通稱見前漢外戚傳）京鴉（商人異名）解死人（東鑑太平記並作下手人）

不

伏犠（今按周易庖犧）

（莊子伏戯。史記宓犧。白虎通ー羲。字異音仝。代燧人氏繼天而王。蛇身人首。号太皞春王。）無鹽君（齊ーー邑女名。鍾離春。容貌甚
醜。以有婦德。宣王擧爲妃。見列女傳）福祿壽（宋嘉祐年中。南極壽星變爲道士。故曰弧南先生。又名壽老人。事見五雜組。又出之神祇）
房前（淡海公次男。任參議。号北家。天平九年四月卒。歳五十七）藤房（万里小路宣房卿男。正二位中納言。建武元年十月出家
廿九歳爲妙心寺二祖。号授翁宗弼）武家ー士（鈫士。甲士。武者並仝。漢惠帝紀註。力士也。○出毛）ー夫（出末）
副將（又云ー元帥）ー使（外國信使一等）腹心（毛詩註。同心同德之謂。尚書所謂予有乱臣十人是矣。文選註
謂近臣也。蕭何曹參者股肱。韓信英布者爪牙。張良陳平者ーー也）譜第（本朝俗世系不絶數代附屬。其家曰ーー。出續日本紀）ー（同）
代（今用此字）奉行（本朝奉主君之命令而施行者謂之ーー。支那所謂監吏是矣）老兵（又云故兵）覆兵
（兵家使卒伏山野以襲敵者。孫子鳥起者伏也。獸駭者ーー也）伏兵（向見上）府君（指南呼知州曰良牧。又曰ーー。又曰郡伯）

夫子（大夫以上稱ーー。雖不爲大夫尊稱之。又稱ーー。林希逸云有道者尊稱）ー婦（書言大全。ー丈夫也。婦妻室也。○出遠西）
ー妻ー人（曲禮。諸侯妻曰ーー。出呉太）父母（覆蔭義仝。出妳。旭。太）ー子ー祖
双親（兩親義仝。出毛）部類 婦人（曲禮。士妻曰ーー。古會。未嫁謂之女。已嫁謂之ーー）孿（倉頡篇一ー
生兩子也。○古來以前生爲兄爲弟之說見西京雜記五雜組）孖（同）双兒（同）不肖（文選註。謂不才也。風俗通。生子
不似父母曰ーー）ー佞（索隱猶不才也）耆宿 故老（同）（出遣）腐儒（學生謙稱○師古曰ー者
爛敗也。言無所堪係。又見書言故事）文人（又云墨士）覆勘（御書所大官也）史（禮記。天子言則左史書之。動則右史書之
○出由毛）執筆（同）副寺（禪家）ー參（仝上）附弟（僧家稱設後住職曰ーー。蓋据釋尊屬涅槃
妙心於迦葉之義）普化僧（文明年中異僧朗菴慕ーー搖鈴作偈自稱ーー道者。又嘗遊入八住字縣吸江菴。及京師妙安寺。後不

知其終處　分飯司（職）　神ー限者　ー僊（梵語。唐翻云ニ食ー。見名義集）　舞妓

〇出保巳　ー童（仝上）　笛生（見職員令）　佛工（出保）　ー師　ー家　ー者

未出　船頭（今云船大將〇出世）　舶首（仝上）　榜人（同　漢書註　船長也　文選註　舟人也）　黄頭郎（見事）

漢書出左　棹卒（營師船客舟師舟人並仝）　梢子（同）　舟子（同　匀會　毛詩註　濟渡者）　水客（同　文選註　舟子也）

ー手（同　日本紀　出加す）　船隊　ー奴　福人（富人）　ー者　筆匠

出　ー工（同　匀府）　無性者　夫（字彙　庶人ー　往役曰ー）　ー嵐子（正日ニ）　老棍

己　孔子（魯國昌平鄉人。名丘。字仲尼。河目。龍顙。龜背。身長九尺六寸。周敬王四十一年薨。歲七十三。開元二十七年追謚文宣王）

臣　吳王夫差（史記）　（裏詩）ー道子（得仙術善畫。唐玄宗勅使圖山水於宮墻。其石岩之間有一小洞ーー）

入于此不復見　伍子胥（楚人。名員。仕吳王。身長一丈。眉間一尺。事迹詳史記）　五柳先生（陶淵明。潯陽柴桑里人也。其宅邊有五株柳。故自稱云爾）

金剛力士（唐則天皇后二闇見以強悵給事左右坐累遂黜之）　弘法大師（佐伯氏。田公男。母阿刀氏。小字貴物。名空海。承和二年三月廿一入定高野山。歲六十二）

小督局（櫻町成範卿女。高倉院妃。事迹見盛衰記。墳墓今在嵯峨天龍寺。于東清閑寺）

虎關（藤左金吾某男。小字文殊童子。東福寺主。名師錬。嗣法於東山湛然。學通內外。撰元亨釋書。晚年住老海藏院。人不名呼海藏。貞和二七月廿四寂。歲六十九）　金剛兵衛（筑前刀工。左文字末葉。名盛高）

公（事類後集　天子之三ーヲ稱ー。王者之後稱ー。諸侯之入爲王卿士者亦曰ー。泰王封其臣稱之曰ー。尊其道而師之稱曰ー。古之人通謂年之長老曰ー）

ー侯（謚法　立志及衆曰ー。執應八方曰侯）　國主　ー民　ー人　ー老　ー

賊　股肱臣（良臣之義　文選註　ーー猶左右ノ又云ーー膝ー肱臂也。見尚書左傳句端）　虎賁狼卒

（｜｜ハ猛將。狼卒ハ狡士也［史記註］｜｜ハ勇士之稱。言其猛也［通鑑集覧］賁舊作奔言其勇猛如虎之奔騰也）侯人（門迹家使令）相撲

使（左右衛門被官）今良（主殿寮官人禁中後宮洒掃之奴婢）扈從［文選註］（從君主行也）小性（同 本朝俗謂

近侍者爲｜｜。今按本字扈從）｜十人（本字扈從人）｜舍人（下部）｜僧｜

人 健兒（往古奴隷之一稱。今世所謂輕卒之類乎［續日本紀］天平十五年停諸國｜｜。又［杜律］洗兵馬行云淇上｜｜歐莫懶註

云｜｜ハ軍之總稱）後達（［後漢書註］鄭玄云后之言｜ト。言在夫之後。故以女謂｜｜）御（本朝俗謂貴婦人爲某｜盖据後宮女御之義

見［文粹註］草山集）｜前（本朝俗無男女直稱高貴曰｜｜。又支那斥王者曰｜｜見［字彙］）｜料人（本朝俗斥高貴女兒

云爾。今按｜｜猶言御方。男女斥往之通稱也［太平記］北條高時男万壽｜｜）｜新造（今世新婦之稱）｜亭｜

邊｜ 坊｜ 奉禮（今世謂祭文於市中者）古人｜ 德｜ 賢｜

哲 故老（［毛詩尚書註］又出遠毛）｜人（［史記註］友也）後葉（又云｜裔）｜胤（仝上）

（［文選註］後ハ謂子孫胤ハ繼也○出安）｜妻 ｜家（本朝俗。夫沒後持室婦曰｜｜）｜室（仝上）｜住

職（僧家）｜生（又云晩生）｜人 ｜輩 ｜昆（［文選註］後嗣也）｜駈（出之）｜

見（宇）骨肉親（［呂氏春秋］父母之於子也。子之於父母也。此之謂｜｜之親 出［禮記］）｜張者 子

子孫々（［舊事紀］又出之）兄（安）｜公（［爾雅］）｜章（同 ［匀會］夫之兄曰｜｜。又舅姑曰尊章）｜

姑 女兄（同 ［爾雅］夫之姊也）｜妹（同 ［爾雅］夫之女弟也）兒子（出同）兒息（［日本紀］）

子等（同）侲僮（［文選註］童男童女也）｜子（同 ［匀會］）豎子（同 出知）小童（出同）五

尺童（［代醉］古以二歲半爲一尺。言｜｜是十二歲以上十五歲則稱六尺）侏儒（世云一寸 法師出知）高麗人

（源氏）普化僧（盤山寶積弟子。ーー禪師遺流。見五燈會元。但今世所稱者以朗菴爲始祖。○出保。武不俗作ハ爲僧甚謬）虚無僧（同）託者（神祇）瞽者（盲人　又云）ー女（又云　盲女）矇者　吾分（本朝俗語。猶言足下）滑稽者（辯捷之人言非若是說是若非能乱同異也。史記則有ーー傳）居士（具四德美稱。見事苑。又出夥量）權者　講師　功者　工匠（公羊四民註。巧心勞手成器物曰工。○相太）木道（又云木匠。世云大工）ー挽　ー守　孤獨（宜令見美也）火鈴振　紺搔　ー屋　蚕婦　ー養（續日本紀和銅七年二月始令出羽國養蚕）侍女（之　出遠。）小兒部（長）（力者）駕輿丁（加　出）輿舁（同）ー副　僮僕（出土。也之）（局）奴　業人（典）（内）乞丐人（倉頡篇丐行請也。○出毛）ー兒（加　出）ー食（又云　分衛）

天

帝堯（陶唐氏。名放勳。有火德。詳史記）丁令威（遼東人。得仙術化鶴去後歸集華表爲吟事。詳列仙傳代醉編）鉄枴（見列仙傳。今世往々所圖吐氣轉象者則是矣）趙子昂（元朝學士。名孟頫。工詩文。善書畫。其妻管氏。又能書畫。後ー世謂之婦ーー）傳教大師（東漢獻帝餘胤三津氏首枝男。名最澄。台宗始祖。弘仁十三六月四日寂。歲五十六。台徒謂之山家大師。○詳佛祖統記・釋門正統）定家（五條三位俊成男。号京極黃門。中興哥仙。仁治二八月廿日卒。歲八十二。法名明靜）徹書記（姓紀氏。名正徹。字清岩。住東福松月菴。有故往山科。卜居号招月菴。善和哥。受業於今川了俊。又善國字。世云定家後身也。長祿三年寂）兆殿司（淡州人。住洛東福寺。号吉山明兆。又稱破草鞋。於鎌倉畫五百阿羅漢像。蓋今世天井畫龍始于兆殿司）傳奏衆　哲人（字彙ー明也。智也）的裔（子孫之義）ー孫（仝上）丁壯（唐志男子二十曰丁。白虎通丁者壯也。曲禮三十曰壯。謂氣力浸強之名）ー兒（今世斥小ー奴云爾）天文者（兵家謂之軍配者）寺主（沙門）

（職掌）典座（禪家）殿司（仝上）貼庫（仝上）弟子（要覧梵云室灑此云所教　名義集學在我後名ー〻解從師生名子ー〻楞嚴義䟽資於師長以父兄之道事之故云ーー）亭主（出楞嚴經）ー長（風俗通舊名負督。改爲ー〻。或爲ー父。百官志十里一亭。亭有ー〻。亭侯）逞兵（銳士）又云ー卒（銳卒）又云朝敵（ー〻者ー家之義）ー夕（奉行使令。卑賤之奴。見太平記）敵（說文仇也。○出加）ー將ー軍ー兵（又云ー人）手勢ー回ー者ー利ー達ー代ー兒名（奥義抄下女也。○出万葉）ー妾（出違曽世）嬖女（同　出反）貞女（烈女節婦並仝）ー臣　出居衆　町人

（出）傀儡子（指南弄木偶者曰ーー○本朝出自摂州西宮俚俗謂之箱出掛坊。又出器財）田樂（遊歷田家執稼穡舞踊者。元是出自江州坂本。又其技有斷乱拍子。刀玉等之義。見太平記）ー夫（又云農夫）

（ア）

安

阿羅々仙人（釋尊之師。見名義集）安祿山（胡國人。姓康。字軋犖山。後冒姓名改ーーー。天寶十五年陷長安。僭稱大燕皇帝。詳唐書）漢織（支那女工。雄略帝十四年ーー與呉織相共來本朝。止住摂州豊島郡。見日本紀）天國（俗云文武朝之人。住和州宇陀郡。本朝刀工始○又云伯州會見郡大原五郎大夫安綱者ーー孫。天座男）安阿彌陀佛（佛工運慶弟子。初名快慶）亞聖（大賢以上之義。顔回。孟軻是矣）阿闍梨（非官位。沙門之總稱。事見要覧代醉）菴主　行脚僧（要覧遊僧爲ーーー）ー堂（禪律使令）ー者（要覧善男子。欲求出家未得衣鉢。欲依寺中住者）惡僧　ー人ー黨ー客（唐元次山謂不飲酒者爲ーー）押領使　ー柄者　案主（關白家廚方官人）按摩師（典藥寮屬官。出唐書）青侍（堂上家在布衣以下侍曰ーー）白齒者（本朝俗呼雜兵云爾。今云若黨是矣）足輕（本朝俗。帯干戈弓矢歩卒曰ーー。○今按古史所謂健兒是矣）惡者

【太平】暴夷　狡猾（享見【匀會】）　寇（【尚書註】群行攻劫曰ㇾ寇）　讐（同）　寃（同）　仇（同）（和漢假用）

【記】（爲寃字【毛詩註】怨偶曰ㇾ仇又詳【代醉】）　主人（【白氏文集】）　尼（【匀會】女僧也○正ニ云日比丘尼詳【要覽】）　丨公　丨前

東竪司（女官。但用三子舊規。出【續日本紀】【公事根源】又出此）　兄弟（【爾雅】男子先生爲ㇾ丨後生爲ㇾ弟）　昆弟（同）

（又云丨李○出達幾）　姉妹（【白虎通】女子先生爲ㇾ丨後生爲ㇾ妹）　妋（音大○支那俗字。大女及姉也見【代醉編】）　阿姐（同）

嫂（【說文】兄之妻也【指南】長兄之妻曰丘丨。又曰巨丨）　姒（出遠）　冢婦（同）（上）　妯娌（【爾雅】兄弟之妻相呼爲丨丨）

婭（【釋名】兩壻相謂爲ㇾ丨。言一人取ㇾ姊一人取ㇾ妹相亞次也）　友婿（同）（又云。僚壻並見【指南】）　婚姻（【匀會】妻父曰ㇾ丨。壻父曰ㇾ姻）

（○出武已）　相舅（同）（【東鑑】）　後胤（已）（出太。）　字（【禮記】所謂冠而丨之是成人之道也蓋所以貴名也【事文】古者名以正體字以表德名、終則諱之字乃可以爲孫氏又見【紀原】）

愛妾　丨子　赤子　攤揲（俚俗常談○今按宜）

廾

（用藏獲字）　臧獲（同）（【方言】罵奴曰ㇾ丨罵婢曰ㇾ獲）　稻納人（【八雲抄】）　商人（【公羊四民註】通ㇾ貨財曰ㇾ丨○出言辭）

縣神子（降巫。出伊）　蜑（東坡詩浦々移家丨子船○今按丨音壇俗作蜑非也事詳【暇耕錄】）　白水郎（同）（【万葉】）

（【順和名】）　漁人（同）（【日本紀】）　海人（同）（【万葉】）　丨士（同）　網師（【東坡集】）　丨子丨

代子　穴太（築成石壁者蓋住江州丨丨邑故云爾）　【左】倉頡（黃帝史官生而神聖首有四目仰觀奎星圓曲之勢俯察龜文鳥跡之象采衆美合而制字以代結繩之政見【史記】）　丨公（齊大倉長姓淳于氏名意良醫也大后文帝時人詳【史記】）

巢父（父音甫○堯時隱逸常山居以樹爲ㇾ丨而寢其上時人号曰丨丨）　莊子（宋人名周字子休爲漆園吏與孟軻全時其學無處不窺天寶元年封爲南華眞人）

山谷（宋朝進士。姓黃名庭堅字魯直自稱丨丨道人又号兼壯老人。工詩能書謫涪州故曰涪翁。崇寧四年卒歳六十一）

丨路（傳云用明帝潜龍時於豊後海部郡三重欲登岩眞野長者女假容於牧童以遂宿志云云本據未詳）　在五

中將（阿保親王五男在原姓諱業平躰皃閑麗放縱不拘畧無才覺善作和哥）佐理（藤敦敏男參議正三位能書号佐蹟長德四年七月晦卒歳五十五）西行（左金吾藤康清次男俗名義清鳥羽院上北面德大寺家被官弓馬和哥達人保延三年薙髮初稱大寶坊圓位建久元二月寂爾來韜晦隱逸者僉頭｜｜風致惜哉虎關僧史闕其傳記）捐神子（安倍晴明六世陰陽頭泰親治承比人學天文術數言其雅占殆如指掌故時人呼云爾）左文字（建武比人鍛冶刀工姓源名左）一切衆生（出伊）散聖（道人也｜｜散棄之義句會不自撿束爲｜｜）｜人（謂無用散棄之人蓋隱士之謙稱出莊子唐書句瑞）｜木隱士（不才謙辭事出莊子）桑門（通鑑集覽則沙門也詳法苑珠林要覽又出與）座主（比叡山貫首曰｜｜又諸寺有此号事見要覽）｜頭（本朝俗謂衆盲爲｜｜義未詳）參頭（禪家）藏主（禪家監經藏者）祭主（伊勢神宮統領今云長官但雖僉一三位不聽昇殿）爪牙臣（毛詩予王之｜｜註｜｜鳥獸所用以爲威者文選註｜｜猶英雄人也漢書李廣）

傳將軍者國之｜｜懸形則千里懷威振則万物伏）士（公羊傳註德能居位曰｜｜食貨志學以居位曰｜｜百虎通通古今辨然否謂｜｜）侍（同本朝俗用此字）魁首（活法師爲首曰｜｜又北斗首星曰｜｜）先駈（同左傳前鋒軍曰｜｜夫前軍曰申駈又出言辭）｜登（同韓文弄死敢｜｜）｜隊　儐者（美）筭博士　｜勘者（又云｜｜者）｜師　相人（豫占人吉凶者又謂之｜工見史記）曹司女（又作主人正身〇今云局住女也出源氏）丁年　刀自（本朝婦人所夫之母云爾）妻（曲禮庶人妻曰｜｜〇出津面）｜女　｜室　｜子（出津面）｜妾　｜帶（社僧所言）五月夫女　植女（同又作早苗乙女）雜仕（宮女）｜掌（今世傳奏家家長曰｜｜）｜色（公武共置之但於義不全）｜兵（又云｜卒）｜人　三子（婦人一產生｜｜者爲泰平祥瑞故官府賜產養之例見續日本紀東鑑本草綱目）沙汰人　在廳

人　邑長　｜人　茶道　宰領（本朝俗語）　申樂（聖德太子作戲面六十六番命秦川勝弄假見遂於禁內裏令爲此技太子以其擬神樂之義名｜｜）　猿樂（同或用此字從爲有義）　｜鷹（軍旅爲選王之一等見武備志）　狙翁　又云｜公（出列子莊子）○　黄頭郎（活法擢船者出史記）　榜人（同）　篙師（仝上）　細工人（本朝俗爲諸品雜細之巧總曰｜｜）　沙翫（今世謂泥作爲｜｜出字彙）　作人（農人義仝）　｜者　｜工　借越者　讒者（荀子傷良曰｜莊子好言人之惡謂之｜）　｜人（仝上）　｜者　山徒　｜賊（又云綠林出也）　罪人　｜科人（又云犯科人）　殘黨（又云餘黨）　｜族（又云餘類）

幾

耆婆（天竺影堅王子善見庶兒生時一手把藥囊一手把針筒見經律異相觀經疏）　許由（字仲武堯召爲九州長聞之洗耳於潁水巢父亦牽犢飲上流之事詳高士傳代醉）　嫪毐（虬改二音○姓劉名伯莊秦舍人封長信侯與始皇母淫坐誅故支那俗呼士無行義又曰｜｜詳史記）　琴高（趙人能鼓琴得仙術入涿水後乘鯉來）　徽宗皇帝（宋神宗子名佶在位廿六年好愛花鳥玉石工圖畫好樂故爲北狄欵擒崩壽五十四）　玉磵（宋朝人西湖淨慈寺僧号瑩｜｜師惠崇畫山水又善詩）　行基僧正（泉州人高石氏天平勝寶元正月勅賜大菩薩号仝二月二日於菅原寺寂八十歲事詳續日本紀釋書）　吉備大臣（下道國勝男名眞備靈龜二年入唐研覽經史軍術衆藝悉傳歸朝自正六位下至右大臣正二位寶龜六十月薨歲八十三）　魚養（忍海原連首麻呂後胤外從五位下播磨大目典藥頭能書延曆十年正月上奏改姓朝野見續日本紀或云吉備公在支那所設男乘大魚來本朝見宇治拾遺）　公任（廉義公賴忠男号四條大納言和漢才人哥曲佳喜受釋道命之音調好諷讀合律呂故撰朗詠附句節傳于世矣）　記主禪師（石州人參議藤賴定男名良忠号然阿上人淨土六派祖弘安十七月六寂歲八十九永仁元七月勅賜諡号）　鬼神太夫（豐後刀工姓紀名行平字多親大夫鬼神來現以助其挺故

（俗呼云爾）君（匀會長民之通稱。謚法賞慶刑威曰ㇾ君。從之成群曰ㇾ君）公 同 后 同 凮 同（唐武后創宗秦客所製君字。言一人

大吉也。見五雜組、代醉編）舊君 ｜主 ｜友 （出不）麾下（酉陽雜組 秦漢以來將曰ーー）戲 同

下（匀畧 大將之旗曰ー。韓信傳 可致ーー）貴賤（居家必用 身高位尊曰ー。卑下無位曰賤）｜公 ｜人

｜僧 ｜客 ｜所 ｜方 ｜邊 歸依僧 供

頭（僧家）行者（要覽 經中多呼修行人曰ーー）｜人 出遠 客僧（旅客僧徒之義。今爲修驗者通稱者謬矣）

｜人 永 ｜衆 出 宮人 ｜女 妓女 出末 伎樂師

巫女（奧義抄 又出加）宜禰 同（太平記）鞠足衆 騎馬（增匀 跨馬 車曰ー）｜將

（謂之士 隊將）｜客 ｜士 義士（左傳）｜者 奇兵（兵家所言。正兵ーー）

工

鄉導（出美）給人 ｜士（今世武家稱ーー｜鉄炮有騎卒）｜事人（又作｜仕）近習

（增匀 天子親幸臣曰ーー。○今按ーー習狎也。近狎於主人之意。○出知）｜臣 ｜仕 耆老（曲禮 人六十曰ー。出

知遠）｜病（文選註 病久也。出知遠不）兄弟（毛詩 塤篪。棠棣 尚書 友于。並仝。出遠安世）經師 狂言

子（本名談優）｜人（韓子 心不能審得矢之地謂之ーー）｜夫 出太 ｜女 漁子（郭璞

云。業於江河人曰ーー。○出宇す）｜夫（ー客。ー郎。ー者並仝）｜父（出武。宇）｜翁 ｜人 出守

樵夫（漢書音義ーー取薪者也）芻蕘 同（毛詩註 采薪者 匀會 刈草曰ー。采薪曰蕘）奴儕 出也 逆臣

｜徒 ｜賊 凶徒 ｜賊 由 維摩詰（毘耶離城中長老。大悟優

婆塞。号淨名居士。釋尊仝時。或云金粟如來後身。見花嚴天論、事苑）庾黔婁（南齊人。字子貞。爲孱陵令。見高士傳、日記故事）号

削道鏡（河州丹比郡人孝謙帝寵幸之餘授大政大臣禪師爲法王云天ー皇崩後放野州爲藥師寺別當死以庶人葬之 ○ 詳〔續日本紀〕）〔水〕ー執（本朝俗斥主將爲ーー〔武備志〕ーー者）ー人（今云弓師）勇將ー

〔鑑〕士ー兵ー者（弩之首也故言武事者首日弓矢〔史記〕ーー不避難智者不失時）遊軍ー兵ー士（太）ー

客（浪客。義仝）ー子（旅客義仝〔文選註〕謂行人也〔指南〕不著一業曰ーー）ー民（出）ー女（〔毛詩〕又出太字）

ー君有識（博識之稱出〔前漢季布傳說苑〕仝世謂辨知於朝廷故實者爲ーー）右筆（文筆博辨之職朝廷謂之外記今按〔禮記〕所謂有史書言之遺稱也）邑長ー老ー人（出左）異父兄弟（俗云胤替又有異母兄弟俗云腹替）

猶子（〔書言故事〕姪也出〔禮檀弓〕出遠）陪從（〔藻鹽〕出友）占夢者（詳〔風俗通〕〔代醉〕）

湯女

面

靦受重政（字勝助尾州春日部郡人爲柴田勝家忠死事見〔太閤記〕）明主

ー君ー哲（出〔毛〕）名家（攝家清花之外謂ーー有ー望家之義）ー將（良將義仝）ー僧

ー醫（高醫。良醫神醫國工。並仝）ー匠ー人（本朝俗万品堪其事者爲ーー）召次（院御所官人〔盛衰記〕有稱御壺ーー花方者則是矣御壺院舍花方名也）

女儒（出）ー曹（賤女也）婦（同）妻（出津）ー子（出左）婦夫（出不）姆（〔勾瑞〕今乳母也）乳母（同出末）姪（〔句會〕兄弟之女曰ー）從女（同）覡（出加。美）

女巫（同）目附（支那所謂畢人出與）ー代（又云眼代）ー明眩人（幻術之者〔漢書註〕ー與幻仝。即今呑刀履火種瓜植木等之術皆是矣）

胥人（同）馮部給丁（〔盛衰記〕給丁ニ作吉祥）面（和俗罵人曰何某ーー）盲人（又云ー目）瞽者（同並出未）ー女（又云盲女）囚人（有罪繫獄者○出壬）

美

眉間尺（楚人父干將。母莫邪。名赤鼻。眉間濶一尺見〔列士傳〕〔事苑〕〔代醉〕）明慧上人

紀州人。平重國男。名高辨。居北山栂尾。盛唱賢首宗。寛喜四正十五寂。歳六十

御息所 東宮嫡妻 御臺所 正云 日 大臣。大將妻

｜盤所 ｜匣殿 在常寧殿北貞觀殿中。吴服裁縫之處。故所掌其處亦云職則云爾

命婦 帶五位以上官女謂之內｜｜

宮人 ｜守 ｜奴 ｜仕 名代 ｜主 出 奈

儐 文選註所以道引前也。出左 奉引 同 文選註謂引道者也 鄕導 舊事紀 出幾 行旅 文選 ｜ 同

客 ｜人。遊子。旅客。客並仝。出太 身方 又作味方 古 事紀作御方 〓 同 本朝兵家俗字 後太平記 慈 同 後太 平記 官者

近仕之總稱。說文 ｜仕也 祇植 同 文 千字 厨女 水仕女 同 覡 出加。面 神子 同 文 選

孤 禮記 少而無父曰｜ 孩兒 又云｜子。頑和 名始生小兒也 嬰兒 同 倉頡篇 女曰｜。男曰兒 赤子 同

出 妾 若子 同 万 集 密夫 出加。曾。未 身代 出 太公世家 又 殷本紀 武王病。周公自爲質欲代。誥質音至。古贄字

｜元 種姓。義仝 ｜｜不肖 出 字彙 不 自 己也 親 同 之 淨飯王 天竺摩竭陀國利刹利師子頰王子。釋尊父

悉陀 又作｜達多。唐翻云一切義成 西域記 釋尊之小字 車匿 悉陀太子脫去王宮時令｜｜牽揵陟馬。蓋｜｜字馬之奴也見 經音義

神農 号炎帝。以火德王天下。始教民播種五穀。嘗水土滋味百草甘苦 蚩尤 神農氏臣。兄弟八十一人。獸身。人語。銅頭。鉄額。嚼沙呑石。暴虐無度。黃帝發師大戰于涿鹿擒殺之

慈童 俗傳爲彭祖少年之稱。事迹亦從在人口。本據未詳

周公旦 文王子。武王弟。大聖也。宋眞宗追封文建王。建廟於兗州。春秋勅以致祭 子路 姓仲。名由。字｜｜。好勇。敬王四十年在衛忠死

秦舞陽 燕太子丹爲荊軻之副。所遣咸陽者歳十三。見 史記

鍾離權 後漢人。字寂道。和谷子。又王陽子。号雲房先生。受帝命征吐蕃失利。奔山谷。遇異人止深林。遂得仙術及青龍劍法。常髽髻衣槲葉。隱見于世。見 才子傳 列仙傳

朱買臣 呉人。字翁子。家貧賣薪自給。行哥。誦書。仕漢武爲會稽郡太守

｜熹 宋朝人。字元晦。又仲晦。号紫陽先生。又云雲谷老人。其草堂曰

晦菴故稱晦翁晩年云滄州病叟最後稱遯翁壽七十一葬大林谷諡文公

初平　丹谿人黄氏後稱赤松子去家鄕在金花山中日爲兄初起叱白石起數羊事見[神仙傳]

車胤　字武子博識家貧不常得油夏月則練囊盛螢火照書後官至尚書郎事見[晉書]

諸葛亮　字孔明蜀劉備召爲摂政丞相渭南陣卒歳五十四諡忠武侯又亮兄曰瑾仕呉弟誕仕魏並有令名時謂蜀得龍呉得虎魏得狗

舜舉　大元世錢塘人名玉潭師趙昌善画人物草木

聖德太子　用明皇子号廐戸太子別名五所謂上宮丨丨八耳豊聰耳聽

守敏　又作修敏○西寺住職事迹見[釋書空海傳]

時平大臣　昭宣公基經男号本院左大臣

淨藏貴所　三善清行男顯密悉曇天文易筮醫卜絃哥文章技藝皆以拔萃其餘靈應甚多晩年遍平貞興女落髪

慈覺大師　名圓仁天台座主貞觀六正月十六日寂歳七十一

丨慧　名良源台嶺座主永觀三正月三日寂歳七十四勅諡慈慧世云元三大師存日自謂置我像之處必避邪魅從是模印天下稱傳今世東叡山所藏画像慈公覺超深毫者

丨鎮　法性寺關白忠通男初名道快後改丨圓号吉水和尚天王寺別當天台座主滅後十三年諡丨丨

親鸞　内丸後胤藤有範男伯父範綱養爲子字善信坊名綽空又更範宴初師慈鎮後源空弟子弘長二十一月廿八寂歳九十一

聖一國師　名辨圓字圓爾東福寺初祖弘安三十月十六日寂歳七十九

春屋　甲州人名妙葩又宗圓嗣法於夢窓康暦二年賜國師号兼補僧錄司嘉慶二八月十三寂歳七十八諡智覺普明

酒顚童子　傳云山賊老棍住丹州千丈嶽暴虐無度正暦元年奉勅源頼光誅之然本說未詳

人倫　[白虎通]人男女總名也[說文]倫輩也[廣匀]等也類也

丨民　丨物　丨類

眞人　道家所言[說文]仙人變形而登天也

丨俗

執柄家　兵五摂家云爾

丨事　院御所及關白家長官掌政務之職[文選註]丨丨君之左右也

丨權　武家家長

丨家人　丨蓋　丨綱

丨當　僧家

丨行　法性寺寺務謂之丨丨丨ト

丨筆　出不

將軍　出知太世官位

丨帥　全上

諸侯　[左傳註]公侯伯子男五等之總号侯

訓君也。五等之主雖爵命小異而倶是國君故總稱ーーー也[蔡邕獨斷]境内自相以下皆爲ーーー又見[代醉編] ー人（出毛）ー士

ー卒 ー勢 ー隊 守護 所司代（傳云將軍義政時京極持清補侍所司使多賀豊後守中原高忠爲代置京都爲之權輿今按所載[太平記]貞和元年ーー都築山城入道宥俊）寺社奉行（建久五年。使中原季時始置此職見[東鑑]）城主 ー代 ー番 ー兵 ー方（琵琶法師。城一弟子。城元住洛東八坂鄕其法流云ーー又謂之八坂派）使价（ー者。義仝）ー節 ー令 ー僧

信使（[文選註]誠信之使也[指南]使異國曰ーー）正使（義仝上）從事（外國信使ー等）ー軍ー

兵ー士ー卒ー類ー人ー者（出注。宇寸）主人（[義楚]主者主宰自在之義）主君（[指南]呼僕主曰ーーー出[左傳昭公]）ー將ー從者ー客（主人。客人）

ー典代（院御所執筆人）侍讀（以聖經授教皇太子之職）ー醫（[指南]診天子御脈之者）ー者（[要覽]長老之左右也）ー女（出遠已）ー童（俗云兒扈從）出納（掌藏人所之ー同奉行也）ー頭人（今按支那稱近習者本朝ーー人支那稱舍人者本朝近習也）ー世 ー家（[智度論]家者是煩惱因緣夫ーー者爲藏垢累故宜遠離也。又見[瑜伽論][代醉]）

聲聞（[代醉]釋氏因聲教而悟者名ーー[瑜伽論]諸佛聖教聲爲上首從師友所聞此聲教展轉修證永出世間小行小果故名ーー）除謹男（比丘也又比丘尼謂之ーー女）釋氏（沙門通稱。○道安云凡剃髮染衣紹釋迦種則無異姓宜悉稱ーー又見[法苑珠林]）ー門 ー子 沙門（出家之總名○正曰ーー那又云桑門唐翻云勤行。又云善覺。詳[要覽]）

ー彌（剃髮不全梵儀有妻子者。見[要覽]見[代醉]）上人（非位階沙門秀業之別稱[要覽]有過能自改名ーー[事文]行阿耨菩提心曰ーー又見[十住論][般若]）ー座（沙門職掌）ー足（高足神足竝仝。見[義楚]弟子[剖]又付法傳註蓋以弟子喩）

（師之足其高品者稱｜｜）｜使（公方家ノ使者）｜騰｜戶（［江次第］［文選註］［白文集註］戶飲食多者爲大戶小者爲小戶）

［又］｜手（妙手高手並仝［後漢書］｜｜工巧）寺務（一寺統領）首座（禪家）淨頭（仝上）

［事類］知客（禪家典ニ賓客職）承仕　新發意（梵云阿夷恬唐翻云｜｜｜又新學）｜戒（度僧）

（初官）書註記（台家）｜記（禪家典ニ文章者）｜生（學生義仝）史官（今云執筆ノ職〇出不）

進士（周諸侯貢賢於天子外之大學曰進士大學正論其秀者以告天子而外諸司馬曰｜｜見［錦繡万花谷］［書言故事］）秀才

（儒才超人之通稱○唐元和以來爲進士之稱）俊髦（郭璞云士中之｜｜猶毛中之髦）｜士｜才｜良

儒者（楊雄云通天地人曰｜｜范曄云碩德爲｜｜朱子云｜｜學者之稱［漢相如傳］有道德皆曰｜｜）｜士｜生｜

家（比｜毛）師（［楊氏方言］教人以道之稱謚法溫故知新曰｜尊嚴能憚曰｜｜）｜匠（天台云｜有匠成之能又見［顔氏家訓］）｜

範｜檀｜弟｜資（｜弟義仝［老子經］善人不善人之師不善人善人之資）子（［文選註］男子之美稱）

稱号（［句會］名号曰｜｜）處士（［句瑞］士未仕者［集覽］不朝於官而居家者）｜女（女未嫁以從父者見［句瑞］出反遠）

恴（唐武后命宗秦客所製臣字出［五雜組］［句會］）臣下（［說文］臣事君也［事文］自卑稱曰｜｜出［尚書伊訓］［高祖本紀］）宿老

（耆｜耆老並仝有年勞之稱也）｜曜師（智證大師所傳云三世相人是矣）｜敵　親戚（孔穎達云

｜ハ指族内戚言族外［千字文註］至親曰｜傍親曰戚）｜父（［莊子］出遠）｜子｜類｜族｜

友（｜交又云）實父｜母｜子｜名　舅（［白虎通］稱夫之父爲｜）阿（同）

翁（［順和名］）外舅（同）（［句會］妻之父爲｜｜）岳父（同）姑（［爾雅］婦稱夫之母爲｜｜出遠）外姑（同）（［爾雅］

壻稱妻之母爲｜｜）宅母（同）（又云岳母）舍兄（又云家兄）｜弟（又云家弟）子息（［呂氏春秋］父母之於

子也。子之於父母也。一躰而分形同血氣而異息。○出晉 ー孫（指南 ーㇳ 曰孫嗣）子々孫々（毛詩）次

男（指南 次子 曰次息） 自身 ー已 ー分 ー他 兒童（出 知）

女 孺人（曲禮 大夫ノ妻曰ーー） 室（曲禮疏 妻居室中故呼妻爲ー） 女中 ー郎 針（遊仙）

命婦 神官（出 加） ー職 社司 ー職 ー務 ー官

ー人 ー僧 修驗者（俗云山伏。○毎歳入大峯熊野苦修故云ーー。道傳云役行者法流或云行者）

叔父願行爲之始。祖後世有ー。顯密二派。本山當山二流 ー行者 緇素（僧俗。義並ー。黒衣ト素白衣也） ー

徒（又云 僧徒） 巡禮（遊歴勝地而ーー靈區之謂。出金剛頂經 但今世稱三十三所者起于花山法皇） 唱門師（誦經 稱）

實朗所作頌文停立人家門戸 相伴（本朝陪高貴之食者曰ー）

傍鳴金鼓及能者俗云門說經 ーー支那所謂館伴之類也 證人

ー撥ーー八也 士卒（淮南子 甲卒。註云甲鎧也。在車曰ー。步曰卒。○因伊ーーー） 殿（太平御覽 軍後曰殿也。師古云ーー之言ー也。謂鎮軍後以扞敵。活法）

軍前曰啓後曰ー。又論語 後殿（同） ー驅（同） 諜者（左傳） 評（同） 遊偵（同 左傳註 ーー者曰ー） 諜

間諜（同） 細作（同） 莊司（ー與庄仝 今ト云領主） ー官（農夫ノー 酋長） ー家 ー

屋 四度（琵琶法 師私官） 衆分 ー生（大論 五衆和合假名ーー 義集 一切衆生 染合集而生故ニ） 南

云爾。又 ー人（品庶編 列並仝） ー徒 職者 ー人 仕手（猿 樂）

見要覽 下（俗云下部。○奴僕。奴隷並仝。○出律） 僮僕（出土。也已） 僕隷（同 又云 奴隷） 徒隷（同 漢書註 隷屬於人也）

蒼頭（同 代醉 漢謂僕隷爲ーー） 下部（同 俗字） 弱輩（曲禮 二十日ー冠 會今人謂ー爲若者） 洒落者

性理大全 黄山谷云周茂叔人品甚高胸中ーー如光風霽月 高僧傳 釋僧淵神氣清遠含吐ーー 情強者 剛[illegible]

（兵家ニ所謂）白癡（シレ）（【左傳】出太）愚人（同）（【毛詩】）白物（同）（【本朝文粋】）嗚呼者（同）白徒（シロウト）

（【管子註】不レ錄之卒也）愚人（同）（本朝俗呼テ不レ堪レ事者ヲ云、爾宜レ考【万葉卷九】）初心者（シヨシンモノ）倭人（ヅ）丨（又作ル和ニ、義仝。）

（並出【万葉】）賤男（レツラ）丨女（レツメ）入嫂（ソウ）（【指南】姦ニ織部ニ以テ嫂ヲ爲ス妻ト、曰フ丨丨ニ【史記】）知人（チヒト）（知ル己ヲ。義仝）御子舞（ミコマヒ）車力（リキ）（出久）媒驥女 白拍子（シラベウシ）（妓女也。自二鳥羽院一始ル事ハ見二【盛衰記】一。）

丨波（ナミ）（盜賊ノ異名。出二【後漢書】一）死人丨靈（シニンレイ）（諡法ニ死シテ而志成ルヲ曰レ靈ト。）聖靈（シヤウリヤウ）（又云、死シテ見二神德一曰レ靈。）

惠

越王勾踐（エツワウコウセン）（詳二【呉越春秋】【史記世家】一）閼氏（エンシ）（【索隱】舊音曷氏、今音烟支。○匈奴皇后ノ稱也）慧遠（ヲン）（鴈門人。以二道安一爲レ師得レ悟。占二居廬山一三十餘年、影不レ出レ山、迹不レ入レ俗。毎送客遊履常以二虎溪一爲レ界。義熙十二年寂、歲八十三。宣宗勅諡二大覺法師一。見【高僧傳】）

丨能（エ）（廣南人。行二黄梅一師二五祖弘忍大師一、爲二行者一在二碓坊一杵白之。聞二於是一大悟、受二衣法一、居二嶺南一爲二六祖一。憲宗勅諡二大鑑禪師一）丨崇（スウ）（建陽人。善レ詩工レ畫）

蝦夷（エミシ）（蘇我馬子ノ男、入鹿ノ父、号ス二豐浦大臣一）役行者（エンノギヤウジヤ）（賀茂役公氏、名ハ小角。文武帝朝人。尊迹詳【水】【鑑釋書】）

惠心院僧都（エシンインノソウヅ）（和州ノ人。卜部正親ノ男。名ハ源信。台嶺慈慧ノ弟子。忌黎名居横川。寛仁元六月十寂。歲七十六。見【佛祖統記】【釋書】）英雄家（エイユウケ）（斥ス二清華家ヲ一云爾）衛士（エジ）（左右衛門府被官。在テ二禁門ニ一燒テレ篝ヲ拒ク二非常ヲ一者）夷（エビス）（東方）蠻（同）（南方）

象（同）（【勻會】南方之号）戎（同）（西方）羌（同）（仝上）狄（同）（北方）胡（同）（仝上）匈（同）（仝上）獠（同）（【勻會】西南夷。東曰丨）貊（同）（【文選】【註】夷狄ノ總名）

毛人（同）（【日本紀】）蕃人（同）譯人（エキジン）（通事、象胥、舌人。並仝。○東曰寄、南曰象、西曰狄鞮、北曰丨丨。世俗則通謂之丨丨。見【禮記】又出律）縁覺（エンガク）（又云、獨覺。【代醉】釋氏觀二因縁一而悟者名二丨丨一。【瑜伽論】常樂寂靜不レ欲雜居、修加行滿、無二師友教一自然獨出世間中行中果。故名二獨覺一）

丨類（エンルイ）丨座（エンザ）（又云丨者）奕葉（エキエフ）（又云、累葉）英雄（エイユウ）（【禮記註】才過二千人一曰レ丨。【勻會小補】雄ハ三云、武將假借爲二丨丨一字。【劉邵人物志】草之精秀者爲レ英、獸之特群者爲レ雄。人之文武茂異取二名於此一。故聰明秀出謂二之丨一、膽力過レ人謂二之雄一。張良

（是丨。韓信是雄）鋭士　丨兵　丨卒　援兵（加勢義。仝。出太）益友（又云強輔）賓
親　嬰兒（出美）丨孩（仝上）畫工（出久）丨師（彩客色匠。並仝）餌刺（鷹飼使令）
屠兒（順和名屠牛馬肉取賣者〇丨人丨者並仝〇出尓）穢多（同俗字）比　閔損（字子騫。仲尼弟子。至孝人。唐開元廿七年追封費侯）
費長房（汝南人。得仙術醫療衆病鞭使百鬼。後失神符爲鬼魅所殺）人麻呂（石州人。柿本氏。持統文武朝人。獨歩於和哥。天平元三月十八卒于本郷。今按古今序有叙正三位之說。拾遺有在唐之詠。並本據未詳）
飛驒工（非一人名。稱延喜式丨丨國每年貢匠丁一百人）東山殿（將軍義政卿号慈照院。於東山銀閣蓄古器求名画喫茶茗而遣世慮）
人（漢刑法志。人宵天地之皃。頭圓象天。足方象地）𤯔（同。唐武后所制人字。見代醉）人倫　丨民（日本紀）
丨種　丨質（支那謂之質子。又云任子。史正義。國弱懼其侵伐令子及貴臣往爲質也）百姓（孝經正義。謂天下之人皆有族姓。言百衆貴其多也〇出太）

鼻祖（始祖。元祖。最祖。家祖。並仝。事見勾會。又出字）曾祖父（出遺）丨（曾）
丨祖母（仝上）丨孫（出曾）媛（爾雅。美女曰丨）姫（同。勾會。婦人美稱。漢書註。衆妾之總稱）丨宮　丨
君　東竪司（出妄）樋洗（禁中賤女）美人　丨男　丨女　丨
少年（文選）丨童　婢妾（出世）奴。賓客　被官（本朝俗隷其家者爲丨丨）
評定衆　平侍　兵仗（帶横刀弓箭之人。事見職原抄。今按唐制殿下兵衞曰仗）苾蒭
（僧之別稱。梵語也。見尊勝經要覽）比丘（梵語。唐翻云乞士。見代醉）丨丨尼　聖（出世）[illegible]（同。支那俗聖字。見代醉）
仙衆（同。高野山徒）非事吏（同。仝上）秀野長（神職）琵琶法師（其長曰檢校。次曰勾當。濫觴未詳。今按太平記載覺一檢校。是則如一檢校法眷也。蓋如一以來之官乎）
夜行翁（文粹。源順狂哥丨丨）

（貧夜々警火舊府中 呼曰火危彼讖何）熛者（揖南燒竈人曰ー々 ー々出莊子）飛脚（支那謂之 駃走。出波）病者

ー人ー婦 卑賤ー俗 凡下（又作ー部 庶凡家ニ）貧道（支那 僧自）

（稱事見）ー僧ー賤ー民ー者ー女 筆者ー

〔義楚〕

授（釋般刺密帝譯楞嚴房融ー々〔義疏〕ーー或云ー受譯以此 方文辨ー也其所授梵本綴潤色令順物情不失正理也）ー筆 ー耕（謂傭ニ）

（書寫ーー俗作ー工者非〔文選註〕以ー ーヲ代耕種以取給也事出〔東觀漢記〕）ー匠（出辭ニ 不）裨販 販夫（〔句會〕 買賣）

（賣鬻）ー婦 檜物師 匹夫（〔白虎通〕庶人稱ーー小者ー也 偶也與其妻爲偶也）ー

（絹ー）偶特（出〔字彙〕豕生一子曰ー々 又獨也又挺立曰ー）獨（同）一人（同 又云一貟）ー身（同〔古文〕集）獨身

單丁（同）日傭（支那所謂傭賃客作 庸奴並仝 ○出津）非人（正曰人非 人出內典）

毛 牧溪和尚（宋朝人範無準弟子。名法常。尤善畫）守屋（物部姓弓削氏。尾輿男。名ーー。官至大連。崇峻）

（二年八月爲上宮太子滅亡）物加波藏人（伊賀守藤懐經男。名經尹。上西門院藏人。後德大寺實定公被官。事實見）

〔平家物語〕門主（門跡。義仝 ○出乾坤）ー弟（又云ー生）ー人（ー弟。義仝。言ー下之人也）ー中

ー徒 ー葉 武士（神武帝以物部姓祖宇麻志麻治命爲軍將。故上古呼武勇者曰物部。後世轉字作ーー）

斥候（〔通鑑集覽〕ー度候望也。所以望烽燧也 〔示兒編〕ーー謂於行險阻伺候盜賊也）伍候（同）擔擭（同）軍（同）

監 者頭（又作武頭）明哲（出〔尚書〕）儒（同）之 知識（同 出知）問者（論 帝）史（出 不。）

傳（出 之）齋（幼稚後ーー事ー神女。本朝諸大社置之。 見。出加 所謂如ー宮。ー院則是矣）物忌（仝上）執針（〔活法善〕 女工者）

唐人（出加）双親（又云兩親。出不）目代 牧士（出武）農夫（又云ーー人 ○出太乃ニ）

セ

狂人（モノグルヒ）｜者（夫並仝）乞丐（モノモラヒ）（又云｜兒 ○出加已）分衞（同 出不）羅齋（同 出呂）

世 西王母（セイワウボ）（仙女之長。諱回。字婉妗。狀如人。豹尾。虎齒。見山海經 太平廣記）｜施（セイシ）（會稽人。字羅山鬻薪女。名夷光。又）

（云西子。以國色無双。范蠡獻之吳。夫差亡後。與范蠡放之五湖）善導大師（ゼンダウダイシ）（三論宗祖。修念佛三昧。永隆二年三月十四寂。捨身）

（往生始于此。詳佛祖統記）單于（ゼンウ）（漢宗二音 文選註。匈奴君号也 漢書音義。｜｜者廣大之皃。自稱其廣大象天也）善鬼五

鬼（キ）（二種共役行者使令。後葉今在大峯麓前鬼郷）齊頼（セイライ）（今世謂万品堪事者爲｜｜。蓋源｜｜者。金吾忠隆男。後冷泉朝人。出羽國司）

（鷹養達人。晩年使女嫁禰津良直。授鷹書式六之）晴明（セイメイ）（中納言廣庭七世。安倍益材男。花山院朝人。就賀茂保憲學天文。極蘊奥。從四位下）

（大膳大夫。天文博士）雪舟（セッシウ）（備中赤濱人。小田氏。名等揚。字｜｜。稱備溪齋。在相國寺。日揚知客。工畫。圖師周文。如拙。得畫術。寛正年中入大明）

（爲西明天童第一座。皈朝後居防州山口雲谷寺。故稱雲谷軒。永正三寂。歳八十七）僊人（出 也）仙人（同 釋名 老而不死曰｜｜ 抱朴）

（子｜要當以忠孝和順仁信爲本。若不修德而但務方術。終不得長生）｜客（カク）（又云羽客）｜童（ドウ）｜女（ジョ）聖（セイ）

人（ジン）（朱子云神明不測之号。謚法揚善賦簡曰｜。上禮記註。才過万人曰傑。倍傑曰｜）｜君｜賢（出 計）攝家（セッケ）

（正曰｜政家）禪閤（ゼンカフ）（太閤剃髮自稱）｜師（ゼンシ）（釋氏稱号。專見要覽重虚）｜門（ゼンモン）（男子剃髮之稱。又女子曰｜尼 ○仝）

（按入｜定之義）｜僧（ゼンソウ）（又云｜侶）西堂（セイダウ）（禪家）｜斑（全上）專當（センタウ）（密家）清僧（セイソウ）說（セッ）

經師（キャウシ）善知識（ゼンチシキ）（法華疏。聞名爲知。見形爲識。是人益我菩提之道。名｜｜｜。詳瑜伽論）｜人（ゼンニン）｜

男子（ナンシ）（內典）先祖（センゾ）（孫卿子。｜｜類之本也。貴始德之本也 ○出久）｜公（センコウ）｜主（センシュ）｜君（センクン）

｜考（センカウ）（又云亡父。曲禮。生曰父。曰母。死曰考。曰妣）｜妣（センピ）（又云亡母）｜生（センセイ）（勺會 師之稱也。禮記註。老人教學者。又詳）

（韓子外傳）｜師（センシ）｜哲（センテツ）｜輩（センパイ）（又云｜者）｜駈（センク）（國語所謂｜馬。義仝 ○出左）｜

（野客叢書）

隊（部伍所ニ言。出左）　ー達（修驗道以行法勤修積勞之者爲ーー）　世子（蔡邕獨断諸侯嫡子稱ーー）　ー人

ー俗　背人（本朝俗。兄弟姊妹相謂爲ーー）　兄弟（同　出遠安）　夫男（本朝婦人斥夫云爾）

妾（書言大全ー至於寵公然寡事。○出遠曽天）　賤息（又云愚息）　悴（同　本朝俗謂我子爲ー。今按支那人稱我女曰蕉萃義全乎）

躮（同　本朝俗字）　小兒（出遠）　少人　ー童（出已）　成人（毛詩註冠以上曰ー。ーー又出漢孔光傳）

ー童　髯殿（育曲所言老人通稱）　宣旨（仙洞雜事執次奏官）　青鳥（使者異名。宜合見氣形）

施主（檀那義全。出太）　精兵（或作勢擶）　拙者（自稱也出閑居賦朱子文集）　ー夫ー子

ー下ー僧　賤子（文選註人之謙稱）　僭上者（孔安國曰賤服貴服謂之ーー）

（無禮國之凶賊）　船頭（出不）　關吏　防人（同　續日本紀）　列卒（西都賦　又出加）　射固（同）

（万葉）勢子（同　東鑑）　旃陀羅（梵語。唐ニ翻曰屠兒○出恵）　節季候（今世歲末乞丐）　竊盜

（出奴）

ス　寸

子昂（人名。出吳）　種姓（義楚天姓者本枝名ーー。米枝名姓）　別將（日本紀）　隨身

（攝關近仕士。但有本府ーー。小ーー二等）　ー兵　ー意者　健者（出計）　強者　師

兄（禪家所言）　ー弟　賞鑑家（花鏡）　好事者（同）　ー士（同　藻鹽）　垂髮

（出字）　棄兒（宋書孝祚初置慈幼室于臨安以收道路遺棄嬰兒。又出文選七哀詩）　末子（出　被）　季子（同　出遠）　從

者　塔（出之）　陶家（燒瓦器者）　硯工　牙婆（女儈　又云）　蒭蕘（出　幾）　水練

（本名沒人。又云工指南會水之人）　ー手（出加。不）　漁子（文選註取魚之人○出字幾）　ー父（同　出武）　泛

如（不具一物單丁孤獨之義出白文集）　光棍（盡賊　ー名）　水破（兵家謂間諜爲ーー。又用透波字）